

## Tiếng Nhó Ôn Khánh Anh

Kính bạch Giác Linh Ôn.

Được tin Ôn viên tịch con rất bàng hoàng, vội vàng lên nét tìm chuyến bay nhưng không biết nên đi Phần Lan hay đi Pháp, bèn thỉnh ý Thầy Quảng Đạo. Qua ngày hôm sau mới nhận được Chương Trình Tang lễ, con liền lấy vé máy bay đến Paris được Đạo hữu Như Tùng đón về đến cổng chùa vừa đúng lúc có thông báo Kim quan Ôn cũng từ phi trường sắp đến. Con vội vàng y áo chỉnh tề nghinh đón Ôn cùng với Tứ chúng tại cổng chùa. Xe chở Kim quan vừa dừng lại thì mọi người tự động quỳ xuống đất đảnh lễ Ôn, có những tiếng khóc nho nhỏ của chư Ni cố nén trong lòng, làm cho con cũng mủi lòng thương tiếc ! Trong lúc đó, Ban Nghi Lễ lo phận sự cùng với 8 Thầy khiêng Kim quan, hai bên có 2 đoàn ưu bà di trong quốc phục trang nghiêm tung hoa thơm lên Kim quan như các tiên nữ rải hoa cúng dường cho đến khi cả đoàn rước vào trong chánh điện trên lâu một. Chánh điện này được thiết trí trang nghiêm để đặt Kim quan Ôn, dành riêng cho quan khách, hội đoàn, cơ quan công quyền và các giáo hội bạn... dễ dàng đến phúng điếu, chia buồn, và cũng để dành riêng cho các Khóa Lễ đặc biệt như Lễ Thành Phục Thọ tang, Cung tiến Giác Linh, Cung thỉnh Giác linh lễ Phật yết Tổ, Lễ phát trần, Lễ cung nghinh Kim quan thăng thượng giá, ... Còn các khóa lễ khác hàng ngày đều được tổ chức trên Phật Điện lâu 2. Đó là con chưa nói đến cái phòng riêng của Ôn được trang trí lại để làm phòng khách tiếp đón các nhân vật cao cấp của Chính quyền Trung ương và Địa phương Pháp Quốc cùng đại diện vài tòa Đại Sứ tại Paris, do Hòa Thượng Tổng Thủ Ký Giáo Hội Phật Giáo Việt Nam Thống Nhất Âu Châu phụ trách và hướng dẫn đến Kim Quan Điện để thăm Ôn.

Kính bạch Giác Linh Ôn !

Lúc Ôn sanh tiền, con chỉ gặp Ôn có 2 lần ngắn ngủi, nhưng để lại trong lòng con niềm kính mến vô bờ qua các cử chỉ thân tình và các sinh hoạt của Ôn trong vai trò điều hành Phật sự Liên Châu :

- *Lần thứ nhất vào ngày 3 tháng 7 năm 2005 tại Giới Đàn Đôn Hậu, chùa Viên Giác, Đức Quốc, Ôn là Hòa Thượng Đản Đầu chẳng kèm cát vấn con là đệ tử của ai vì Ôn đã biết trong Đạo bao giờ có buộc thi cũng phải có*

*mở. Buộc là : "Phàm đệ tử đương trach minh sư, cứu cùu thân cận, bất đặc ly sư thái tảo," và Mở là : "Như Sư thật bất minh, đương biệt cầu lương đạo." nên con đã tìm đến Ôn được Ôn hoan hỷ và HT Viên Giác chở che (y chí).*

- *Lần thứ hai vào dịp lễ Khánh Thành chùa Linh Thủ tại Berlin, Đức Quốc vào khoảng cuối tháng 10/2012. Khi con chấp tay chào Ôn, Ôn nhìn con có vẻ như đang vận dụng trí nhớ, nên con liền thưa : Con là Giác Tâm, tại Giới Đàn Đôn Hậu... Vừa mới thưa đến đó thì Ôn mỉm cười và bảo : Nhớ rồi, nhớ rồi... Vì thi giờ lúc ấy quá eo hẹp nên con không giám làm bận rộn Ôn.*

Mãi đến hôm nay, đêm đêm từ ngày 16 đến 19/8/2013, con và 3 thầy trong nhóm đều có 1 giờ khi thì đầu hôm, khi thì nửa đêm khi thì gần sáng, đứng hầu Kim quan Ôn. Đó là cơ hội hiếm có con được gần Ôn lâu nhất, cho dù quý Thầy trong nhóm khuyên con nên nghỉ để giữ sức khỏe vì đã cao niên.

Có đêm chúng con vừa đứng hầu vừa tụng kinh A Di Đà theo Thầy trưởng nhóm, nhiều Phật tử hiện diện cũng tụng theo rất đều, đặc biệt có một tín nữ vừa tưới hoa vừa tụng theo, khi đến gần Kim quan chở con đứng nên con nghe rõ âm thanh rất nhuần nhuyễn chứng tỏ Phật tử của Ôn tu học rất tinh tấn, thuộc lâu kinh Di Đà bằng Hán Tự. Con lấy máy ảnh trong tay y hậu để gần vĩ hoa, cô ấy hiểu ý cầm máy chụp liền mấy tấm.

Vào một đêm khác, vì thấy đứng hầu mà tụng kinh thiếu chuông mõ không được nhịp nhàng, Thầy trưởng nhóm mời cho ngồi trước Kim quan điện để tụng cho gần với đại chúng dễ hòa theo. Tụng khoảng nửa giờ thì Hòa Thượng Đệ Nhất Chấp Lệnh đi quan sát thấy không có ai đứng hầu, liền một lúc sau có 4 ưu bà di điền vào chở trống trong khoảng 10 phút thì xuống phiên, 4 Sư cô khác lên thay. Đêm kế tiếp chúng con không ngồi tụng nữa mà chỉ đứng bên cạnh Ôn và niệm Nam Mô A Di Đà Phật, để cầu nguyện cho Ôn được cao đăng Phật Quốc...

Theo lệnh lúc ban đầu của Hòa Thượng Đệ Nhị Chấp Lệnh thì mỗi phiên cần có 4 thầy trẻ khỏe đẹp trai đứng hầu Ôn cho trang nghiêm. Nếu ban ngày 2, 3 phiên thì có thể đủ người, chứ 24 phiên đêm ngày thì không đủ, cho nên già trẻ trai gái đều

được huy động cho đủ số 24x4. Nhờ vậy mà con được đứng gần Ôn mấy đêm liên và có khi cả ban ngày nữa. Chỉ trừ tối 20/8/2013, quý Thầy về đông, nên nhóm chúng con miễn hầu, chuẩn bị cho Chương Trình Lễ Trà Tè vào ngày kế tiếp (21/8/2013), và đây là một buổi lễ quan trọng nhất, nên Cảnh sát đã đến lúc sáng sớm rất đông trước khi khai Lễ cung nghinh Kim quan thăng thượng giá (xe chở Kim quan đến Crematorium de Valenton) để lo an ninh trật tự và thu xếp cho đoàn xe ngắn lại bằng cách chuyển các đoàn rước đi xe nhỏ lên 2 chiếc xe bus lớn, để khỏi làm kẹt lưu thông lâu ở các giao lộ.

Có đôi lúc thong thả, con rảo bộ trong khuôn viên chùa nhìn thấy có Đài Tưởng Niệm bên cạnh Tháp Địa Tạng. Hồi ra mới biết là Ôn đã tặng cho các Hội Đoàn Việt Nam mảnh đất để dựng Đài Tưởng Niệm này. Trên Đài có khắc mấy hàng chữ Việt và Pháp và danh tánh 28 Hội đoàn trong hai khung chữ và hình minh họa như sau đây :

Nhin vào 2 lá quốc kỳ Việt Pháp, nhất là lá Quốc Kỳ Việt Nam Cộng Hòa mấy ngày nay thật là ủ rũ, u buồn trước sự ra đi của Ôn, 3 giòng máu đỏ Bắc Trung Nam cũng phai mờ theo với huyết mạch của Ôn làm cho con đang nghĩ về Ôn mà lòng thêm tê tái. Đối với Tổ Quốc Ôn đã không quên bốn phận, đối với Đạo Pháp Ôn đã hết lòng cho đến giây phút cuối cùng ở trần thế.

Con cảm thấy rất có phước được về dự Tang lễ của Ôn và xin thành kính đê đầu danh lễ tam bái.

**Đệ tử Thích Giác Tâm**

Florida, layout ngày 9/9/2013

### Vui thay Phật ra đời

(tiếp theo trang 9)

Chú thích :

1- Kinh Các lê Uposatha, Tăng Chi Bộ.

2- Kinh Một pháp, Tăng Chi Bộ

3- Nguyễn Hiến Lê, Lịch sử văn minh Ấn Độ, tr 84.

4- TW, Rhys Davids, Lectures on some Points in the History of Buddhism, tr 162.

5- Kinh những người ở Keraputta, Tăng Chi Bộ.

## Về đâu, khi giông bão ?

**Có ai còn thực sự đứng giữa trời  
giông bão mà làm thăm tự hỏi câu  
này không ?**

Chắc chắn là không rồi.

Mưa, mà đang ở ngoài sân thì sẽ chạy ngay vào nhà, đang ở ngoài đường thì tìm ngay mái hiên, hàng quán nào mà núp. Bão, thì dời ngay tới nơi khác, an toàn.

Với giông bão bên ngoài, không cần phải suy nghĩ, chắc ai cũng nhanh nhẹn, cũng thông minh mà hành động như thế. Nhưng lạ thay, với những cơn bão trong tâm hồn, sao chúng ta lại thường làm ngược lại? nghĩa là, thay vì núp mưa, tránh bão thì lại lao thẳng vào mưa bão cho thân thể tả tơi, bầm dập ?

Trong sinh hoạt đời thường, những bất toại ý, những bất đồng, ganh ghét, ty hiềm thường đưa tới lồng ngực; và khi đã mất tự chủ, mất ái ngữ thì con cuồng nộ dễ dàng bật lên như giông bão. Rồi khi cơn bão tâm linh bùng lên, chúng ta thường lao vào bão qua những ngọn gió đèn của bất đồng, ganh ghét, ty hiềm đó. Ta cứ điên cuồng xoáy vào những lời, những việc mà kẻ kia đã làm ta đau khổ, buồn giận. Ta cứ gầm thét với chính ta "Sao lại đối với tôi như thế ? Sao lại nói với tôi như thế ? Sao lại phỉ báng, khinh khi tôi như thế ? Sao lại... Sao lại..."

Thái độ đó chính là bão vừa nỗi, ta lập tức lao ngay vào trung tâm cơn bão ! Làm sao mà ta chẳng bị nhận chìm, chẳng tả tơi, bầm dập !?

Sao ta không tìm nơi trú ẩn cơn bão tâm linh, như vẫn thường nhanh nhẹn và thông minh trốn cơn giông bão của trời đất ?

**Về đâu, khi giông bão ?** chính là câu hỏi cho cơn bão tâm linh.

Kinh nghiệm, sách vở cũng như lời giảng dạy của minh-sư, của thiện-trí-thức vẫn nhắc nhở, nhưng có lẽ chúng ta chưa thực tập đủ nên khi hữu sự thì cái tâm sân hận lại kéo ta vào ngay cơn bão đang sẵn cuồng nộ, ngả nghiêng, tuy chúng ta đều đã biết, đáng lẽ phải lập tức quay về với hơi thở chánh niệm.

Chỉ chú tâm vào hơi thở, không gì khác nữa. Thở vào, ta biết ta đang thở vào. Thở ra, ta biết ta đang thở ra. Hãy theo dõi bước di của hơi thở để thấy khi ta thở vào, bụng ta phồng lên, khi ta thở ra, bụng ta xẹp xuống. Hãy theo dõi bụng và hơi thở như

theo dõi con éch bên bờ giếng. Ta "**"nhìn"** được hơi thở của con éch mà ít khi chịu nhìn hơi thở của chính ta ! Chỉ hụt mất một vài hơi, liệu ta còn đó để mà giận, mà hờn hay không ?

Hơi thở quan trọng nhu thế nên các bậc thầy thường dùng nó để dẫn dắt chúng ta trở về chánh niệm.

Nhưng **Đức Từ Phụ Thích Ca Mâu Ni** đã biết, chúng sinh trong cõi ta-bà này vô minh và cùng nghịch lầm ! Hoặc không biết cách tránh, hoặc biết mà không tin, cho rằng chỉ làm cho thỏa lòng là đúng nhất. Chính vì thế mà phương pháp tìm nơi trú ẩn khi bão tới, rất đơn giản, nhưng chốn ta-bà càng lúc càng toả tia cuồng phong !

Riêng kẻ vô minh là tôi, ngoài hơi thở, vừa tìm thêm cho mình một khía cửa nữa để đóng tất cả cửa ngõ lục cản khi giông bão áp tới. Đó là, lập tức niệm 4 tiếng "**A Di Đà Phật**".

Không cần biết phải trái, đúng sai gì, khi thấy cơn buồn giận nổi lên, hãy đóng ngay lục cản bằng tiếng niệm "**A Di Đà Phật**".

Tất nhiên, trong khi niệm, ta vẫn đang thở, nhưng tiếng niệm Phật trong lúc cấp bách đó có sức mạnh vũ bão của thanh gươm bén lóe lên, may ra mới kịp chặn đứng giông bão.

Khi lục cản đã đóng, gió mưa không thổi tốc được vào nhà, trong khi tiếng niệm Phật còn âm vang, có nghĩa là ta đã vào trú được nơi an toàn. Tiếp tục niệm Phật để mưa tạnh, gió yên, khi ấy, hãy về với hơi thở đã điều hòa để quán chiếu những gì làm ta buồn, ta giận, cũng chưa muộn.

Lúc đó hãy phán đoán phải trái, đúng sai. Tới đây, ta đã làm chủ được ta, ta đã đẩy xa cơn bão, ta phải biết

mỉm cười vì cơn bão hung hăn kia đã không quật ngã được ta. Phải biết mỉm cười với mình trong ý nghĩ "**Cơn bão nào rồi cũng qua !**"

Với ý nghĩ đó, mọi sự phải trái, đúng sai đều không đáng kể vì mọi sự ấy cũng như cơn bão thôi. Sẽ qua hết, trừ **BẢN LAI** vì : "**Bản lai vô nhất vật, Hè xứ nhạ trần ai**"

Bản chất đích thực của Bản Lai vốn trong suốt, tưởng như chẳng là gì, thì lấy chỗ đâu cho bụi bám ?

Vạn pháp quy KHÔNG.

Chỉ một câu niệm Phật đủ đưa ta về an trú trong chánh niệm.

**Diệu Trân**

## Bài học ngàn vàng

(tiếp theo trang 31)

và nếu nhà vua chỉ mua câu nói này với một lượng vàng thì chắc hẳn Người đã quên bài học này từ lâu. Nhưng dẫu vậy, **mỗi chữ trị giá tới 100 lượng vàng**. Nghĩ vậy, đức vua vừa tức giận, vừa tiếc công quỹ và câu nói nặng ngàn vàng đó đã vào tâm nhà vua tự bao giờ để rồi mỗi khi nhà vua làm việc gì đều suy nghĩ đến hậu quả của nó.

Từ khi đức vua mua "**bài học ngàn vàng**" thì cả triều đình nhận ra nhà vua thay đổi từng ngày. **Đức vua** trầm tĩnh hơn, khôn ngoan hơn, công tử phân minh, phân định mọi việc sáng suốt, ngồi trên ngai vàng, trong hoàng cung mà đoán định tình hình ở biên cương như thần... **Đất nước** từ đó bắt đầu cường thịnh.

Thần dân thì mừng vui vì đời sống được an lành, thịnh vượng. Nhưng chính nhà vua lại không nhận ra điều đó, ông chỉ bị ám ảnh bởi bài học ngàn vàng và Người luôn tự nhủ : "**Phàm làm việc gì cũng phải suy nghĩ đến hậu quả của nó !**" Nhờ vậy mà nhân cách nhà vua được tu chỉnh, đức vua không còn là một Vương tầm thường kế vị ngai vàng, thích hưởng thụ như ngày xưa mà giờ đây làm việc gì Người cũng suy nghĩ cho dân, cho nước.../.



Sau buổi lễ Quy Y Tam Bảo, chư tôn giáo tử chụp hình lưu niệm tại Chánh điện chùa Khánh Anh Bageux (ngày 04/03/2015).

## Cúng dường cầu an giải hạn

(Những số ghi trống là tiền Euro)

(phiếu) Pt Ng t.Nghi 20, Pt Ng Dạ Thảo Jeannine 25, Pt Phạm t.Ngọc Anh 20,Pt Lê t.Nhung 10, Pt Phạm t.Hoa 50, Pt Tạ v.Thuận 30,Pt Kernéis Marie Thérèse 10, Pt Lê Kim Anh 20,Pt Đinh t.Kim Chi 50,Pt Cao v.Hoàn 20,Pt Ng t.Thin 20, Pt Trần v.Nhón 20,Pt Mac Cúc 20,Sdn Tn Tâm Huong 120, Pt Huynh Thérèse 20,Pt Đinh t.Nhung 80, Pt Trần Minh Thuần 100, Pt Bồ t.Thu Thủy 100, Pt Tasteyre Francois 50,Pt Teyre Benoit 50,Pt Trần t.Kim Chi Gleises 150, Pt Hậu Hiệp 50, Pt Richot Bích Ly 20, Pt Lê t.Huyen 50, Pt Ng Carole 200, Pt Ng Chistophe 150, Pt Ng t.Bích Ngọc 20, Pt Hàng Ngọc Hanh 40,Pt Võ t.Kim Lang 20, Pt Nguyên t.Hoàng Anh 100, Pt Trần Lê Khanh 100,Pt Ma t.Bao 250, Pt Thái t.Nguyệt 100,Pt Võ t.Kim Thoa 20,Pt Lê t.Hòa 50,Pt Trần Hạnh Kiều 20,Pt Phạm Thierry 45,Pt Ng An Chantal 50,Pt Trần Việt Quyên Helene 50,Pt Dương t.Hanh 70,Pt Ng t.Xuân Hảo 100,Pt Châu Alain 20,Pt Trần Kim Phượng 20, Pt Obenass Isabelle 50, Pt Lê v.Luật 50, Pt Lâm Fabric 20,Pt Đoàn v.Phé Thủ Ván 30,Pt Liêu Mỹ Ngọc 20, Pt Trần Hạnh Kiều 50,Pt Lê.Nhung 50, Pt Cao t.Mi Khanh 100, Pt Ng t.Thắng Giêу 20, Pt Phạm v.Thông 60, Pt Đặng t.Ngọc Linh 20, Pt Rose Mrie Fontaine Chu 100,Pt Didier Bach Yên 20,Pt Đặng Fong 20,Pt Ng Trọng Vũ David 100, Pt Lê Quý Bình 20,Pt Hua Hieu Dau 30, Pt Dô t.Vân Goyot Suzanne 10, Pt Ng t.Mộng Lan 20, Pt Ng t.Thu Oanh 10,Pt Trần Thanh Phong 50,Pt Quách Hoàng Yến 10, Pt Ng t.Thu Ngân 50, Pt Huynh Khanh Thiên 10, Pt Trần t.Thanh Xuân 20, Pt Vuong Julie 25, Pt Quach Mee Fong 100, Pt Ng t.Nó 50,Pt Phan t.Mỹ Trang 100, Pt Ng t.Tý 100, Pt Chu Kim Yên Jacqueline 80, Pt Cao Lý Ái Hoa 20, Pt Lâm Khoa Toàn 30,Pt Ng Đặng t.Chính 20, Pt Ng Mý Hoa 50, Pt Vũ Lê Ngọc Hoa 60, Pt Phạm t.Thúy Hồng 20, Pt Lê t.Tuòng 70,Pt Huong Duyên 20,Pt Trần t.Thu Hàng 20, Pt Ng t.Sáu 20, Pt Truong Xuân Phùng 50, Pt Ng t.Ngọc Tuấn 40, Pt Trần Thanh Tâm 40, Pt Truong Ngọc Nhan 50,Pt Bùi t.Cám Châu 50,Pt Lê Thành Phuoc 50, Pt Bùi Trọng Tuấn 100, Pt Ng Duy Kiêm Suzanne 50, Pt Perreux Maurice 30,Pt Trần t.Kim Chi 30,Pt Võ v.Ngo 80, Pt Châu Thái Bích Phấn 50, Pt Ng t.Ngân 20, Pt Ngô Mý Phuong 30,Pt Ng t.Kim Isabelle Hue 90,Pt Truong Bối Hồng 60,Pt Lê t.Thu Trang 50,Pt Ng Diễm Thu 10, Pt Lê Đức Tuân 50,Pt Truong t.Lộc 10,Pt Ng t.Bích Loan 15, Pt Ghanothi Helene Sophie 50, Pt Chung Henri 20, Pt Vũ t.Hàng 20,Pt Mai t.Mùi 30,Pt Bùi t.Kim Oanh 50, Pt Vũ t.Ngoc Nga 80,Pt Hoàng Ngọc Minh 100,Pt Sadagattoula 30, Pt Ng t.Hoàng Liên 10, Pt Laurent Marie Claire 50, Pt Đỗ Ngọc Lệ 150, Pt Ng t.Thoại Chung 20, Pt Lê Lan 50, Pt Phạm Hüe Lộc 20, Pt Phan v.Đức 20, Pt Ng Hung Phi 20, Pt Đặng Anh Thủ 10, Pt Đoàn Lưu Nam 40, Pt Ngô t.Buô Châu 120, Pt Ng t.Thanh Thảo 30, Pt Hoang t.Khan 30, Pt Ng t.Kim Quyên 50,Pt Trần Minh Thành 20,Pt Trần Té Thé 20,Pt Trần Ngọc Hoa 20,Pt Lê Nhu Patrick 50, Pt Ng t.Thanh Thúy 20,Pt Ng t.Huông 50,Pt Ng t.Ung Tran 20, Pt Carbourg Claude 50,Pt Cám Hồng Viret 25,Pt Dương t.Ngoc Thúy 150, Pt Ng Trong Lục 100, Pt Ngô v.Châu 50, Pt Hoang t.Nhàn 20, Pt Ký t.Mỹ Dung 100, Pt Đoàn Minh Thúy 10, Pt Lê Thúy Hàng 20,Pt Phùng Kim Liêu 400Nk, Pt Mouttaya 50, Pt Ng t.Hai 20,Pt Lý Nghia 30, Pt Ng Duy Kim Suzanne 50, Pt Tang Anne 20,Pt Trần Dúc Long 50, Pt Huynh Vinh Tân 20,Pt Daudigier Hugette 30,Pt Auduc Philippe 20, Pt Chan Minh Nguyệt 30, Pt Đoàn Trần t.Tu 40, Pt Ng Công Cường 30,Pt Ng t.Tích 100, Pt Võ t.Hạnh 50, Pt Ng t.Kim Huong 20, Pt Lê Thúy Hàng 20, Pt Quan Châu Huệ Nghiên 100, Pt Vo Thanh Brucker 100, Pt Võ v.Tháng 50,Pt Truong tCám Nhung 30,Pt Vuong Anh Tuấn 30, Pt Ng t.Quén 60,Pt Ngét Pau 20,Pt Võ t.Hạnh 50, Pt Huynh Quang Tuấn 50, Pt Ng t.Quyn 20, Pt Dô t.Tu 60, Pt Trần t.Vinh 10,Pt Võ Thanh Brucker 50,Pt Chu v.Huân 30, Pt Trần v.Minh 20, Pt Ng t.Anh Tuyết 100, Pt Lê Jean Louis 20, Pt Ng t.Ngoc Thanh Thủ 20, Pt Dương t.Thực 20, Pt Huynh Hưu Hạnh 100, Pt Ng t.Kim Anh 50, Pt Dao t.Thu Thủ 30, Pt Phạm Tú Quỳnh 30, Pt Bùi Lê Thủ 30, Pt Vũ Hả t.Mai Thành 30,Pt Bùi Nhân 70, Pt Ratanakone Kim Quy 50, Pt Ngô t.Thanh 200, Pt Huynh Thúy Mai 50, Pt Phan Lan Huong 60,Pt Truong Ngọc Dung 50,Pt Phan t.Huê 100, Pt Trần t.Tiều Mysengsay 70, Pt Truong t.Hai Duong 44, Pt Huynh t.Vân 40, Pt Tea Tea Cheang 20, Pt Trần Lê Huong Thiery 50,Pt Ng Quang Lân 50,Pt Truong Như Hiếu 100, Pt Ng Albert 20,Pt Ng v.Nhiều 50,Pt Châu Sylvie 50,Pt Phuong Latagère 50,Pt Ng Hồng Minh 50,Pt Trần t.Minh Nguyệt 30, Pt Ng t.Bích Thủ 10, Pt Lý v.Tú Marie France 20, Pt Phạm Tát Đạt 10, Pt Liêu-Diệu Hạnh 300sk, Pt Phạm v.Dũng 50, SC Diệu Giới 50, Pt Eng Kim Hieng 30,Pt Cao t.Thanh Vân 30, Pt Trần Thanh Tâm 30, Pt Hoàng Ngọc Cường 10, Pt Ng t.Anh Nga 50, Pt Ng t.Thanh Hằng 50, Pt Đỗ Kim Nguyên 30, Pt Ng t.Mỹ 20, Pt Phuong t.Lan 20,Pt Hannoteaux Madelenne 50,Pt Huynh t.Sinh 50,Pt Ng Jean Pierre 50,Pt Lê t.Ngoc Mai 20,Pt Ng Chánh Thiện 85, Pt Dang Quang Hong 20, Pt Phạm Chí Nắng 20, Pt Trần Văn 10,Pt Marechal Fatima 30, Pt Diệp Ngọc Yến 20,Pt Ng Huynh 20,Pt Leblanc tCám Trang 10, Pt Chu Bao Ngọc 130, Pt Alice Ma Võ 100,Pt Phạm t.Mai 50,Pt Proum Olivier 20,Pt Binet Jacqueline 100,Pt Hoang Mong Diep 20, Pt Lê Quang Luân 50, Pt Nghiêm Công

Khá 30,Pt Trần t.Thanh Thúy 150,Pt Ng Ngọc Bích 30, Pt Truong t.Cám Nhung 30, Pt Truong Pauline 50, Pt Auduc Philippe 50,Pt Đoàn t.Hai Hosene 50, Pt Dương v.Tho 30, Pt Vu Quang Hiệp 20, Pt Vo Rukaiya 20, Pt Dinh Phuong Van 30, Pt Đinh Kim Hoa 30, Pt Ng t.Ngoc Vân 100, Pt Lê Đắc Quynh 15,Pt Richot Bao Hung 30,Pt To v.Trang Marie 25,Pt Huynh t.Xuan Tham 120, Pt Ng t.Ngoc Diệp 40, Pt Tôn Nú t.Tinh 50, Pt Lulu Bàng An 50, Pt Cao v.Tuc Roland 15, Pt Ng Duc Thang 150, Pt Ng Tu Minh 20, Pt Silicani Luong t.Kim Thu 50, Pt Sam t.Banho 100, Pt Pham t.Hué 50, Pt Phan Hong 100%, Pt Ng t.Trám 70, Pt Loi Nathalie 20, Pt Phung Quốc Thắng 250, Pt Ngô v.Minh 50, Pt Nghê Phung Kim 50, Pt Ng v.Hai 20, Pt Lai t.Nhung 50, Pt Gautier Thérèse 30, Pt Phan t.Lien Huong 100, Pt Hoang Ngoc Thu 50,Pt Phu Thanh Binh 50, Pt Lê t.Nghia 20, Pt Tô Ái Hà 20,Pt Rossingol Ghislain 50,Pt Lê t.Yen 20, Pt Phan Dinh Cuong 20, Pt Ngô Minh Thúy 50, Pt Trần t.Phuong Vahn 50, Pt Ng t.Kim Chi 50, Pt Lao Anh Du 40,Pt Ng Hoài Khiêm 40, Pt Huynh t.Van 40, Pt Pham Xuân Dung 40,Pt Lê Bich Mận 20,Pt Dang Quốc Tiến 50, Pt Ng Ngoc Phuong 50,Pt Khorn Youyan 30,Pt Huu Minh Dắng 30, Pt Läm Kim Oanh 40, Pt Đỗ t.Thu Huong 40, Pt Duong Zalahabivi 20,Pt Ngan Thanh 50,Pt Leon M Háy 10, Pt Trần t.Anh Tuyet 10, Pt Ng t.Xoang 100, Pt Ng Hai Dắng 20,Pt Trần Phú Lộc 50,Pt Trần t.Anh Nguyet 10, Pt Ngô Vinh Dat 50, Pt Ng t.Hanh Tài 30,Pt Trần t.Kim 50,Pt Cao t.Lan Huong 20,Pt Duong Khanh Dung 50, Pt Huynh Thuý Mai 50, Pt Le Minh Bao Huong 100,Pt Quách t.Ngô 30, Pt Ng t.Huu Đô 20, Pt Ng t.Đồng Muller 100, Pt Cao v.Lon 20, Pt Duong Quang Kim Hue 20, Pt Ng Xuân Lộc 150,Pt Ng t.Hoang Lan 10,Pt Dessaints Pauline 50,Pt Ng Kim Loan 50,Pt Trần Danh Thi 30,SC Huệ Hòa 50, Pt Ng t.Công Sao 100, Pt Mareau Ng t.Hue 100,Pt Ng t.Kim Chu 200,Pt Renaud Claude 100,Pt Lâm Ngoc Lê Selina 10,Pt Trang t.Thu Huong 40,Pt Cao t.Ly 50, Pt Guerche Natalie 50, Pt Ng Ngoc Quê Anh 30, Pt Trần Ly 80, Pt Ng Thanh Quy Rено 30,Pt Kim Chauneil 20,Pt Luu Ngoc Suong 50, Pt Ng Phuong Läm 20, Pt Pham Tán Môn Elice 50, Pt Lê v.Cua 20, Pt Phan Kim Oanh 10, Pt Trần Phillippe 30, Pt Phạm t.Phuong Quế 30,Pt Ng t.Thanh Tùng 20, Pt Phạm Văn 20,Pt Cao t.Tam Thérèse 50,Pt Ng Lê Hồng 30, Pt Pham Alice 30, Pt Võ t.Tuoi 20, Pt Ng t.Bich Phuong 20,Pt Trần Duy Phuoc Richard 20,Pt Ng t.Ngoc Phung 20, Pt Ng Robert 20, Pt Ng Huu Công 50, Pt Phạm Hồng Lé 100,Pt Apalany Kalliaman 30,Pt Ng Kiều Nhung 50,Pt Ng t.Thái Lan 200fs,Pt Sezac Nhung 50,Pt Ng Minh Khôi 30, Pt Ng Nghiêm t.Muo 50, Pt Trần t.Hoàng Thủ 30, Pt Phan t.Mau 20, Pt Ng Francis 50, Pt Ng Virginia Ao 100, Pt Ng t.Xuân 100sk,Pt Papiau Ngô Hóng Mai 20,Pt Quách Thiên Vinh 30,Pt Hoàng t.Sen 20,Pt Deschaseix Pham 50,Pt Cao Hiếu Nghĩa 10, Pt Ng t.Dung 100,Pt Sisattana Marie 15, Pt Cao Anh 20,Pt Tan Lay 20,Pt Luong t.Mý Lê 50, Pt Monut Hông Hưởng 40, Pt Ng t.Bich Ngoc 20, Pt Phạm t.Lộc 50, Pt Ng t.Hang 50, Pt Phan t.Lien Huong 100, Pt Petit Paulette 20,Pt Ng Thanh Luong 20, Pt Đô t.Xieu 20, Pt Chapuis Angelina Chantal 15,Pt Lú Đắc Nguyễn 60,Pt Trần t.Tuyet Hoa 100, Pt Uong Meta 20, Pt Võ Kim Hoa 50,Pt Bùi t.Nhu Tuyet 20,Pt Đoàn t.Ngô 10,Pt Vahn Chanh 30, Pt Trần Sum 300kr,Pt Lê t.Nghia 50, Pt Issoupouleve Marie 30, Pt Ng t.Dung 100, Pt Lucan Luu Nghiêm Chẩn 20, Pt Ng t.Lai 200,Pt Lê t.Nhung 10, Pt Ng t.Hạnh 50, Pt Lê t.Xem 50,Pt Le v.Mien t.Gai 100,Pt Ng t.Lan 30, Pt Ng Dang Lan 100, Pt Lam Tu Nghi 100,Pt Phạm t.Ngung 50, Pt Le Ba Mieng 25,Pt Huynh t.Duc 50, Pt Tang Bac Lang 20, Pt Dương t.Bat Thuy 30,Pt Pham Lê Chi 30,Pt Truong Lam Tú Ván 20, Pt Ng v.Lộc 30, Pt Ng t.Mai 30,Pt Bùi t.Xinh 20, Pt Petit Paulette 20, Pt Tăng Bao Hùng 30, Pt Huynh t.Lien Hoa 50,Pt Vuong t.Lê Phuong 20,Pt Truong t.Thanh Thúy 50,Pt Ng Dinh Hòe 50, Pt Võ Bích Thúy 50, Pt Guyait Simon 10, Pt Trinh Lê Ngoc Dung 30, Pt Cao t.Thanh Liên 20, Pt Ng v.Cuong 30, Pt Bùi t.Thanh 100, Pt Trinh Michel 50, Pt Phan t.Phuc 60, Pt Ng t.Quế 20, Pt Truong t.Thanh Ho 50,Pt Trần t.Bach Nga 30, Pt Ng v.Tu 15, Pt Ng Lý Huynh Châu Anna 50, Pt Phạm Anh Tuấn 30, Pt Ng t.Tu 50nk, Pt Võ v.Tháng 40, Ng t.Kieu Nga 10, Pt Diep M Feigenpass 200\$,Pt Ng t.Bach Liên 20, Pt Trần t.Hai 30, Pt Le t.Nguyet Anh 100, Pt Lê t.Thanh Long 30, Pt Truong t.Mùi 50, Pt Lê t.Gioi 20, Pt Thái Thu Nguyệt 100, Pt Đô Cao Thiên 50, Pt Ng Phạm Ngọc Hân 20, Pt Trần t.Nho 100, Pt Ng Khắc Sinh 20,Pt Trinh Bich Hang 15, Pt Quách t.Ngo 30, Pt Danh Song 30, Pt Ly Lay Bac Lang 30, Pt Tôn Nú Phuong Liên 500, Pt Ng t.Mý Hạnh 100, Pt Ng t.Ngoc Hạnh 50,Pt Dieu Huong 100, Pt Lê Thập 30, Pt Phạm Hồng Ngoc 100,Pt Phạm t.Hồng Brassert 50,Pt Ng t.Thu Lan 30,Pt Hong Bach Im 20, Pt Ng t.Kim Anh 30,Pt Ng Canh Nhuong 20,Pt Trần Ngô ên 140,Pt Châu t.Lý 60, Pt Mai Xuân Mỹ 200, Pt Hồ t.Kim Oanh 30, Pt Ng Phuong Nhung 50, Pt Mohame Daly Abdoul Razac 100, Pt Ta Kim Hoa Alice 100, Pt Võ Lê Ái Vũ 50, Pt An Chen Chu 10, Pt Pagès Bopha 30, Pt Lê t.Hoa 50, Pt Trần Quế Chi 100, Pt Ng t.Thuong 50,Pt Hoang t.Ngoc Ký 20, Pt Do Van 50, Pt Ng v.Dinh 30, Pt Dương Trần Kim Hồi 30, Pt Ng t.Thanh Văn 20, Pt Truong Đoan t.Kieu Oanh 40, Pt Mai v.Tháng 20, Pt Diep t.Thanh Nga 10, Pt Diep René 50, Pt Trần Kim Yến 10, Pt Truong Tú Muoi 30,Pt Tôn Nú Kim Hao 50, Pt Trinh t.Kim 20, Pt Diep Thế Thruyen 50, Pt Ng t.Kim Xuyen 50,Pt Huynh t.Khiem 20, Pt Dương Siêu 40, Pt Công Tầng TN Lé Hải 100,(xem tiếp trang 18)

# PHIẾU CÚNG DƯỜNG ĐẠI LỄ PHẬT ĐẢN 2559 - 2015

Phật tử tên là : .....

Địa chỉ hiện tại : .....

..... Tél : ..... E-mail : .....

# Xin phát tâm cúng dường Đại Lễ Phật Đản 2559 - 2015 số tịnh tài là : .....  
Xin hồi hướng công đức pháp thí để :

Cầu An cho : .....

hay Cầu Siêu cho : .....

04/2015

## Phiếu cúng dường xây cất chùa Khánh Anh mới

**Suối gaz, Cửa chống lửa (coupe-feu), Tháp, Tượng Địa Tạng, Quan Âm và .....**

Phật tử : ..... pháp danh (nếu có) : .....

Địa chỉ : ..... Tél : .....

Cúng dường **gắn hệ thống suối gaz** : .....

Cúng dường **cửa chống lửa (coupe-feu)** : ..... (mỗi bộ double-vitrage 500 euros)

**Xin phát tâm cúng dường đúc tượng Địa Tạng** : ..... **tượng Quan Âm** : .....  
**tháp Địa Tạng** : ..... **tháp Quan Âm** : .....

**Xin phát tâm cúng dường cổng Tam quan** : ..... **tượng rào chùa** : .....

Xin hồi hướng công đức pháp thí để :

Cầu An cho : .....

hay Cầu Siêu cho : .....

04/2015

## Phiếu Hội Thiện Đặc Biệt Giai Đoạn Cuối - Lễ Khánh Thành 2015

Phật tử : ..... pháp danh (nếu có) : .....

Địa chỉ hiện tại: .....

..... Tél : ..... E-mail : .....

- **Xin phát tâm cho mượn Hội Thiện đặc biệt để hoàn tất**

**công trình xây cất - Lễ Khánh Thành chùa mới 500 Euros** (hoặc tùy hỷ đa thiểu) : .....

# **KHÓA TU HỌC PHẬT PHÁP ÂU CHÂU - KỲ 27**

**TẠI TRƯỜNG HỌC GESAMTSCHULE AN DER ERFT**

**Aurinstrasse 59 - 41466 Neuss - Germany**

**TỪ 20/07 ĐẾN 30/07/2015**

**Ô dành riêng cho Ban Phòng Ốc**

## **PHIẾU GHI DANH - LẬP HỒ SƠ**

- Để Ban Văn Phòng dễ dàng làm việc, xin **MỖI HỌC VIÊN ĐIỀN 1 PHIẾU GHI DANH**. Nếu gia đình nhiều người ghi danh thì cũng xin điền nhiều phiếu chứ không điền chung trong 1 phiếu.

- Nếu ghi danh theo tiêu chuẩn GĐPT thì **xin ghi danh qua đơn vị GĐPT** của mình đang sinh hoạt.

**Ngày đến :** .....

Giờ đến : .....

Đến phi trường : .....

Chuyến bay : .....

**Ngày về :** .....

Giờ đi : .....

Đi từ phi trường : .....

Chuyến bay : .....

**Họ và tên (xin điền đủ họ, chữ lót, tên) :**

**Pháp danh :**

<b>Nữ :</b> <input type="checkbox"/>	<b>Ngày, tháng, năm sanh :</b>	<b>Xin ghi danh lớp: (có phần thay đổi)</b>				
<b>Nam :</b> <input type="checkbox"/>		Oanh Vũ : <input type="checkbox"/>	1 : <input type="checkbox"/> (giới trẻ)	2 : <input type="checkbox"/> (người lớn mới bắt đầu)	3 : <input type="checkbox"/> (người lớn đã dự nhiều lần)	4 : <input type="checkbox"/> (Chỉ dành cho tu sĩ)

**Đã tham dự Khóa tu học Phật Pháp Âu châu lần nào chưa ?** : Có  Lần đầu tiên

**Nếu đã dự xin cho biết Khóa thứ mấy, năm nào ?** .....

<b>Xin tham dự vào ban chấp tác của khóa học :</b>	Rửa chén 1 : <input type="checkbox"/>	Vệ sinh 2 : <input type="checkbox"/>	Hành đường 3 : <input type="checkbox"/>	Trai soạn 1 : <input type="checkbox"/>	Miễn : <input type="checkbox"/> (chỉ dành cho 65 tuổi trở lên từ sanh từ 1949, 1948... trở về trước)
	Rửa chén 2 : <input type="checkbox"/>	Vệ sinh 3 : <input type="checkbox"/>	Hành đường 1 : <input type="checkbox"/>	Trai soạn 2 : <input type="checkbox"/>	
	Rửa chén 3 : <input type="checkbox"/>	Vệ sinh 1 : <input type="checkbox"/>	Hành đường 2 : <input type="checkbox"/>	Trai soạn 3 : <input type="checkbox"/>	

**Ghi danh theo tiêu chuẩn :** **tập thể : 150 €** **GĐPT : 120 €** **Oanh Vũ (4-12 tuổi) : 50 €**

**Xin Quy y, thợ Năm giới :**  **Xin thợ Bồ Tát :**

**Địa chỉ :**

**Điện thoại :** \_\_\_\_\_ **Email :** \_\_\_\_\_

**Trường hợp ghi danh theo tiêu chuẩn gia đình, xin ghi tên 1 người có quan hệ**

<b>Họ và tên (của thân nhân trong gia đình đã ghi danh)</b>	<b>Quốc gia</b>

**Tiền học phí :** ..... **Cúng đường Khóa Học :** ..... **Trai Tặng :** ..... **Gạo :** .....

⇒ Nhớ đem theo túi ngủ, dụng cụ vệ sinh cá nhân, tập, viết...

⇒ Nên có đồ vặt hờ để mặc trong thời gian khóa học và 1 áo tràng để mặc trong giờ hành lễ và quá đường.

**Lưu ý :** Quý vị muốn tham dự Khóa Tu Học Phật Pháp Âu Châu Kỳ thứ 27 tại Đức quốc, xin điền vào "Phiếu ghi danh" này rồi gửi về chùa Viên Giác, xin liên lạc Đại Đức Thích Hạnh Giới, tél 00.49.178.894 8888 hay 00.49.511.879.630. Quý vị có thể gửi qua Internet bằng cách vào trang nhà [www.viengiac.de](http://www.viengiac.de) lấy "Phiếu ghi danh" điền vào đầy đủ rồi gửi lại qua e-mail : [info@viengiac.de](mailto:info@viengiac.de). Khi đến Khóa học đóng học phí.

## Cúng đường cầu an giải hạn

(tiếp theo trang 15)

Pt Trưởng Quốc Trung 30,Pt Võ Thành Germaine 60, Pt Lan Mainville 30, Pt Đoàn t.Trước 20, Pt Long t.Kim Lan 30, Pt Ng t.Hiền 20, Pt Beraugin Device 20, Pt Lãnh Vĩ Quản 20,Pt Đường t.Hạnh 20, Pt Lê t.Nga 25, Pt Ngô t. Diệp 50,Pt Perrin Ng Joelle 30, Pt Heng Yieng 20, Pt Lê t. Bích Khuê 30, Pt Ng Anh Kiệt 20, Pt Dam t.Anh Tuyết 20, Pt Richard Mimosa 300, Pt Trưởng Duy Luồng 20, Pt Lam t.Kim Thoa 50, Pt Ng Duy Kiêm Bưu 15, Pt Trưởng Ngọc Dung 50, Pt Lê Hoàng Phượng 150, Pt Trần Phi Hùng 30, Pt Huỳnh t.Kiều Liên 20, Pt Henocq Evelipe 20, Pt Trưởng t.Dẫu 50, Pt Waleau Eveline 30, Pt Pages Bopha 30, Pt Gonel Bùi Mỹ Phượng 50, Pt Elisabeth Bipéri 50, Pt Đoàn v.Long 100, Pt Huỳnh t.Kim Bi 100, Pt Lê t.Tường 30, Pt Ng t.Niệm 20, Pt Trần Trấn Hùng 10, Pt Trang Sylvie 50, Pt Ng Hồng Kim Liên 100, Pt Ng Odile 60, Pt Ng Phan t. Thu Thủy 50, Pt Marquer Marces Marie Christine 130, Pt Trưởng Đoàn t.Kiều Oanh 20, Pt Hang Ngọc Hanh 20, Pt Lê Nhứt Vĩnh Thông 100, Pt Le Hong Duc 20, Pt Ng Duc Hao Eliane 50, Pt Đăng t.Liễu 50, Pt Ng Định Thủ 20, Pt Ng Jean François 70, Pt Lautré Michel 30, Pt Bùi t.Nhú Tuyết 20, Pt Ng Áu Bách Văn 10, Pt Ng Kim Thoa 50, Pt Ng t.Tuyết Hoa 40, Pt Hà Trâm Hùng 50, Pt Ng Kim Oanh 30, Pt Phạm t.Quiên 30, Pt Ng t.Thu Huong 30, Pt Phạm t.Hiếu Thành 50, Pt Hàng Margueritte 100, Pt Bun Varn 100, SC Tình Hiền 100\$, Pt Ng v.Tác 10, Pt Minh Ngọc 50, Pt Ng t.Mỹ Hạnh 50, Pt Ng t.Thóm 30, Pt Trần t.Tuý Ván 50, Pt Phạm t.Mỹ Tý 100, Pt Bachman Thái Lan 10./.

## Cúng Đàn Tràng Được Sứ

(Những số ghi trống là tiền Euro)

(phiếu) Pt Trần Đăng Hồng Lê 500, Pt Huỳnh t.Đẹp 50, Pt Trần t.Túy Vân 50, Pt Ng v.Xê 50, Pt Brasert Phạm t.Hồng 50, Gd Huỳnh Kim Quang 200, Pt Lương Nguyệt Phượng 100, Gd Ng Công Sao-Công Trực 150, Pt Phạm t.Nhan 300\$, Pt Ng t.Kim Quyên 50, Pt Phạm t.Liên Hương 50, Gd Võ Hữu Thanh-Huyền 100, Pt Phan t.Lê Bảo 25, Pt Phan t.ÂN 10, Pt Phan t.Diêu Kim 10, Gd Ng Cao 50, Pt Lê t.Ngọc Dung 10, Pt Ngô t.Tý 50, Pt Chu t.Ngọc Băng 40, Pt Phan t.Niệm 20, Gd Ng Mý Hoa 50, Pt Trần t.Kim Quy 25, Pt Trần t. Liên 40, Pt Ng Bích Loan 20, Pt Lê Ngọc Ân 30, Pt Lê Ngọc Huân 30, Gd Ông Kim Ngôn 50, Gd Trần Quốc Tuy 150, Pt Ng Ngọc Bích 100, Gd Ng t.Thanh Tùng 100, Gd Cháu Sylvie 100, Gd Singaravelou Hồ v.Lộc 100, Pt Ng Khánh Chúc 100, Pt Đỗ Cao Thiên 100, Pt Lê Thanh Huyền 100, Pt Ng t.Xuân Hảo 100, Pt Bernard Hoàng Thế Bối 78, Pt Phạm Annie Thom 50, Pt Malezet Quang t.Hoàng 50, Pt Trần Phước Thành-Ngọc Thanh 50, Pt Vinh t.Láng 50, Pt Ng t.Hàng 50, Pt Trần t.Đảnh 50, Pt Ngô Khôn Minh 50, Pt Huỳnh Đức Hiển 50, Pt Lê Hoàng Vũ 50, Pt Mai t.Mùi 50, Pt Huỳnh t.Sinh 50, Pt Gonel Bùi Mỹ Phượng 50, Pt Ng t.Thu Ngân 50, Pt Ng Hư Cỏng 50, Pt Ngô v.Châu Phương 50, Pt Lý Seng 50, Pt Trần Thanh Phong 50, Pt Truong t.Thanh Thủ 50, Pt Ng Ngọc Lan Đài 50, Pt Vũ v.Khôi 50, Pt Trần t.Kim Liên 50, Gd Lý Khai Minh 50, Gd Trương Xuân Phùng 50, Rest Tân Đô 50, Pt Phùng Khắc Vượng 50, Pt Võ v.Tháng 50, Gd Lê t.Thanh Huệ 50, Gd Đinh Ché Hương 50, Gd Dương t.Thuận 50, Gd Ngô t.Huỳnh Mai 10, Pt Tsang Zuo Wei 30, Pt Truong t.Cẩm Nhhung 30, Gd Vavandruel Thérèse 20, Pt Lê Kim Phung Mirgues 20, Pt Ng v.Nhom 20, Gd Vannaxay Hồng 20, Pt Trần Kim Yến 20, Pt Truong Tú Muội 30ak, Pt Dương Trần Kim Hội 30, Pt Mouttaya Ng t.An 20, Pt Trần t.Thu Hải 20, Pt Võ Thành Germaine 30, Pt Ng t. Kim Anh 15, Pt Chanthala Philippe 10, Pt Phạm Diệp Thu Vân 20, Pt Tau Kim Isabelle Huệ 20, Pt Phạm v.Dũng 20, Pt Ng v.Tác 10, Pt Lương t. Mý Lê 10, Pt Trần t.Hoàng Thu 30, Pt Ng t.Yến 25, Pt Ng t.Ngọc Phung 20, Pt Ng t.Bích Phượng 20, Pt Tâm Ái 20, Pt Decoux Lê Như Thái 30, Pt Papiau Ngô Hồng Mai 20, Pt Phạm t.Hội 30, Pt Lê Kim Anh 20, Pt Huỳnh Thérèse 20, Gd Lê Hồng Đức-Phú Hải 10, Gd Hoàng Phượng Hải 40, Gd Ng t.Phượng Dung 10, Gd Trần Simone 20, Gd Khamly Bao Quynh 30, Pt Sezac Nhung 20, Pt Bùi Giang Kim Mai 10, Pt Cao Kim Hoan 10, Gd Hồ Thanh 20, Pt Gautier Thérèse 30, Gd Truong t.Phượng Hà 10, Pt Kham Ly Nga 30, Pt Mai t.Mùi 40, Pt Phạm v.Dũng 10, Pt Ng t.Liên 30, Pt Ng t.Thảo 30, Pt Lê t.Tường 30, Pt Đỗ t.Tu 30, Pt Rosselot Marguerite 30, Pt Dương Trang Anh 30, Pt Ng t.Tu-Trần t.Lý 30, Pt Khan Medi 20, Pt Ng t.Thoại Chung 20, Gd Trần Du Phuoc Pierre 20, Pt Phạm Quang Vũ 20, Pt Diệp Hoàng Mộng 20, Pt Huỳnh t.Hạnh 20, Pt Trần t.Hai 20,

Pt Trần t.Thiên Hương 20, Pt Đỗ Dominique 15, Pt Bertrand Duc 15, Pt Dong Lê Thủ 10, Pt Cao t.Thanh Liên 10, Pt Phạm Anh Tuấn 10, Pt Phạm t.Nhuân 50, Pt Phạm t.Que Anh 15, Pt Ng v.Đức 20, Pt Chánh Nguyên 40, Pt Trần v.Tâm 20, Pt Tạ t.Hương 20, Pt Trần t.Quiên 50, Pt Trần Nhược Sâm 300sk, Pt Ng v.Liu-Hường 200nk, Gd Ng Cao Alphonse 100. (còn tiếp)

## Cúng đường Đặc biệt Giai đoạn cuối

(Những số ghi trống là tiền Euro)

(phiếu) HT Thích Minh Tuyên 2.000us, Chùa Hoa Nghiêm Grenoble 3000, Chùa Từ Ân 2000, Pt Chùa Phát Quang 4.253, ĐĐ Thích Hạnh Thức 1000, Pt Trần Thể Trinh 6000us, Pt Dương Đức Quỳnh Như 150, GĐPT Quảng Đức 200, Pt Bùi Tà t.Xinh 230, Gd Lâm Xuân Quang 200ca, Pt Trần t.Minh Anh 200us, Gd Ng v.Thịết 500us, Pt Lương t.Ngàn 200us, Pt Phạm t.Nhan 700us, Pt Ng Phi Yến 300us, Pt Định t.Yên 50, Pt Ng t.Bích Thu 500, Pt Ng t.Tuyết Mai 500, Pt Ng t.Hồng Lan 500, Pt Ng t.Tuyết Mai 335, Pt Ng t.Bích Thu 345, Pt Trương t.Hồng Lan 340, Pt Ng t.Lan 100, Pt Huỳnh t.Minh Anh 200us, Gd Ng v.Thịết 500us, Pt Lương t.Ngàn 200us, Pt Phạm t.Nhan 700us, Pt Ng Phi Yến 300us, Pt Định t.Yên 50, Pt Ng t.Bích Thu 500, Pt Ng t.Tuyết Mai 500, Pt Ng t.Hồng Lan 500, Pt Ng t.Tuyết Mai 335, Pt Ng t.Bích Thu 345, Pt Trương t.Hồng Lan 340, Pt Ng t.Lan 100, Pt Huỳnh t.Thể 200, Pt Ng Bích Khuê 200, Pt Sabrina Minh Nguyệt 200, Pt Phạm t.Thu 100us, Pt Tcheng Ng t.Ngọc Dung 100, Pt Trần v.Nhiều Michel 2500, Pt Phạm t.Thời 60, Pt Trần v.Nhiều Michel 2500, Pt Taconet Georges 46, Pt Đoàn Bá Thông 40, Pt Đào t.Thái 20, Rourage T.V 40, Pt Diệp v.Khương 20, Pt Thanh Hà Dang 10, Pt Albeau Minh Bruno 20, Pt Trần Thanh 30, Pt Tú t.Quế 30, Pt Hoàng Quốc Thái 30, Pt Phan Antoinette 20, Pt Bùi Việt Ái 30, Pt Trinh t.Tươi 10, Pt Ngô t.Liên Hoa 20, Pt Ng t.Mỹ 10, Pt Đào Bích Hoan 15, Pt Dương Tú Khanh 30, Pt Franck Pasquier 10, Pt Cô Vân 10, Pt Ng Lydie 10, Pt Ng Tremier Véronique 20, Pt Jean Gaffory 20, Pt Hồng Thanh Lợi 30, Pt Ng Đắc Hiếu 20, Pt Lê t.Thanh Hiền 40, Pt Ng t.Lan 20, Pt Lê t.Giảu 32, Pt Đinh t.Truyền 15, Pt Lê t.Thúy Nga 30, Pt Ng v.Sanh 35, Pt Phou Kimcheng-Phou Vouch 20, Pt Lê Hữu Nhựt 20, Pt Lâm t.Tính 10, Pt Phạm t.Xuân Sanh 10, Pt Guilleminot Vuthy 30, Pt Ng Danh 20, Pt Rastelli t.Quỳnh Giao 10, Gd Barnei 20, Pt Lâm Vĩnh Kiên 10, Pt Phương t.Lan 20, Pt Mysensay Catherine 10, Pt Trần t.Kim Lan 20, Pt Huon Nâng 20, Pt Truong t.Ngoc Suong 20, Pt Lê Đức Hiệp 20, Pt Ng v.Chiếu 30, Pt Từ Lê Lan 20, Pt Đinh Hải Michael 20, Pt Tang Khun 10, Pt Thái t.Xuân Thu 20, Pt Hoa Tàu 20, Pt Damasse Robert Loan 20, Pt Ng t.Ngọc Mai 20, Pt Dương Anh Tùng 30, Pt Ng Ngoc Diệp 100, Pt Ng Ngọc Điều 170, Pt Lê v.Sinh 300, Pt Vietri Madeleine My My 100, Pt Ng Kim Hương 30, Án danh 350, Án danh 1000, Pt Lê t.Bích 100, Pt Ginette Igney Ng t.Thu Phong 400, Pt Ng C.L 840, Pt Dương Phạm t.Sâm 50, Pt Vũ Hồng Thiết 100, Pt Huỳnh Quan Dan Penh 500, Đh Issam Ourrai 500, Pt Trần Alexandre Thé Công 400, Pt Verouk t.Giac 50, Pt Ng v.Huot 100, Gd Ng Cao Alphone 500, Pt Ngô Bách Tước 200, Pt Hô v.Trung 100, Pt Đoàn Trường Dũng-Lan Anh 50, Pt Diệu Sáng 100, Pt Ng t.Bích Hoa 100, Pt Ng v.Sang 100, Pt Phan t.Phuoc 50, Pt Lê t.Phương 30ca, Pt Ng v.Sang 50, Chùa Hải Ân (NS TN Huệ Nghiêm) 5.000us, Tu Viện Hộ Quốc (TT Tuệ Uy) 5.000us, Pt Tham Bảo Ngọc 50, Pt Ngọc Nghiêm-Diệu Trang 1.000, Chùa Quang Minh 1.000us (TT Minh Hạnh), Hội Hoa Sen 61.557. (còn tiếp)

Quý 100us, Pt Trần t.Hiếu 100us, Pt Huỳnh Kim Quang 300, Pt Ng t.Kiều Hương 50us, Pt Phạm t.Sanh 100, Pt Ng t.Minh Huệ 50, Pt Chu t.Duyen 50, Pt Ng Duy Minh Julien Nicole 100, Pt Ng t.Anh 50, Pt Diệp t.Cán 50us, Pt Lê t.Vân Trinh 100us, Pt Lê Tích Thiện 100us, Pt Ng Thúy Ván 100us, Pt Solange Bez 50, Pt Công Tảng TN Lê Hải 500, Pt Nanthavong Douansy 500, Pt Valérie Đặng Thành Lan 500, Gd Phạm t.Hai 400, Pt Neko Sophie Lê t.Lành 200, Pt Masson t.Thiệp 135, Pt Ng t.Hiền 100, Pt Ng Ngọc Diên Hông 100, Pt Đặng t.Thúy 100, Pt Võ t.Hạnh 60, Pt An Hạnh 100, Pt Mohamedaly Abdoul Huờng 90, Pt Desault t.Ba 100, Pt Desault Ngoc Sơn 100, Pt Phan t.Huệ 100, Pt Phạm t.Nhận 200, Pt Schien t.Nén 50, Pt La Minh Lý-Phúc 100, Pt Ng Bích Hảo 50, Pt Ng t.Thu Thủy 60, Gd Ng Việt Chử 80, Pt Ng Giang Hàng 100, Pt Ng Ngọc Điều 250, Pt Trần Phong Lan Ngọc 50, Pt Picheten Phi Phuong 400, Pt Lê Đức Vinh-Trương Huỳnh Hoa 100, Pt Lardeur Việt Lan-Téo 100, Pt Taret Roger Picon 100, Gd Ng Cao Alphone 500, Pt Lương t.Mùi 20, Pt Diệu Tình 30, Pt Tâm Hòa 20, Pt Thái Anh Tuấn 20, Pt Phạm Công Toại 20, Pt Du Michel 30, Pt Cao Siêu Liêng 20, Pt Ng t.Hoa 30, Pt Sam Céline 13, Pt Ratanakone Kim 5, Pt Tan Dang 20, Pt Phạm v.Dũng 10, Pt Ng t.Lan 20, Pt Trần t.Bach Mai 30, Pt Định Blin 20, Pt Lê Ng Kim Cúc 20, Pt Taconet Georges 46, Pt Đoàn Bá Thông 40, Pt Đào t.Thái 20, Rourage T.V 40, Pt Diệp v.Khương 20, Pt Thanh Hà Dang 10, Pt Albeau Minh Bruno 20, Pt Trần Thanh 30, Pt Tú t.Quế 30, Pt Hoàng Quốc Thái 30, Pt Phan Antoinette 20, Pt Bùi Việt Ái 30, Pt Trinh t.Tươi 10, Pt Ngô t.Liên Hoa 20, Pt Ng t.Mỹ 10, Pt Đào Bích Hoan 15, Pt Dương Tú Khanh 30, Pt Franck Pasquier 10, Pt Cô Vân 10, Pt Ng Lydie 10, Pt Ng Tremier Véronique 20, Pt Jean Gaffory 20, Pt Hồng Thanh Lợi 30, Pt Ng Đắc Hiếu 20, Pt Lê t.Thanh Hiền 40, Pt Ng t.Lan 20, Pt Lê t.Giảu 32, Pt Đinh t.Truyền 15, Pt Lê t.Thúy Nga 30, Pt Ng v.Sanh 35, Pt Phou Kimcheng-Phou Vouch 20, Pt Lê Hữu Nhựt 20, Pt Lâm t.Tính 10, Pt Phạm t.Xuân Sanh 10, Pt Guilleminot Vuthy 30, Pt Ng Danh 20, Pt Rastelli t.Quỳnh Giao 10, Gd Barnei 20, Pt Lâm Vĩnh Kiên 10, Pt Phương t.Lan 20, Pt Mysensay Catherine 10, Pt Trần t.Kim Lan 20, Pt Huon Nâng 20, Pt Truong t.Ngoc Suong 20, Pt Lê Đức Hiệp 20, Pt Ng v.Chiếu 30, Pt Từ Lê Lan 20, Pt Đinh Hải Michael 20, Pt Tang Khun 10, Pt Thái t.Xuân Thu 20, Pt Hoa Tàu 20, Pt Damasse Robert Loan 20, Pt Ng t.Ngọc Mai 20, Pt Dương Anh Tùng 30, Pt Ng Ngoc Diệp 100, Pt Ng Ngoc Điều 170, Pt Lê v.Sinh 300, Pt Vietri Madeleine My My 100, Pt Ng Kim Hương 30, Án danh 350, Án danh 1000, Pt Lê t.Bích 100, Pt Ginette Igney Ng t.Thu Phong 400, Pt Ng C.L 840, Pt Dương Phạm t.Sâm 50, Pt Vũ Hồng Thiết 100, Pt Huỳnh Quan Dan Penh 500, Đh Issam Ourrai 500, Pt Trần Alexandre Thé Công 400, Pt Verouk t.Giac 50, Pt Ng v.Huot 100, Gd Ng Cao Alphone 500, Pt Ngô Bách Tước 200, Pt Hô v.Trung 100, Pt Đoàn Trường Dũng-Lan Anh 50, Pt Diệu Sáng 100, Pt Ng t.Bích Hoa 100, Pt Ng v.Sang 100, Pt Phan t.Phuoc 50, Pt Lê t.Phương 30ca, Pt Ng v.Sang 50, Chùa Hải Ân (NS TN Huệ Nghiêm) 5.000us, Tu Viện Hộ Quốc (TT Tuệ Uy) 5.000us, Pt Tham Bảo Ngọc 50, Pt Ngọc Nghiêm-Diệu Trang 1.000, Chùa Quang Minh 1.000us (TT Minh Hạnh), Hội Hoa Sen 61.557. (còn tiếp)

## Cúng Công Tam Quan

(Những số ghi trống là tiền Euro)

(phiếu) Pt Đào t.Ngân 200, Pt Trần Hữu Chí 50, Án Danh 50, Pt Nghiêm Công Khá 40, Pt Từ t.Hoàng 20, Pt Lê Thúy Hằng 20, Pt Đỗ Hoàng Lê Kim Anh 30, Pt Phạm t.Ngọc Dung 20, Pt Võ Thanh Brucker Michel 10, Pt Mouttaya Ng t.An 20, Pt Phạm v.Dũng 10, Pt Võ t.Hạnh 10, Pt Ng t.Thoai Chung 10, Pt Huỳnh t.Chang 10, Pt Phan Công Ngọc Hằng 10, Pt Đồng Tú-Diệu Bích 30, Pt Cao Kim Hoàn 10, Pt Bùi t.Cám Châu 10, Pt Lê Tán Phát 20, Pt Võ Thành Germaine 20, Pt Đỗ t.Vui 20, Pt Vinh t.Lang 20. (còn tiếp)

## Cúng tường rào xung quanh

(Những số ghi trống là tiền Euro)

(phiếu) Pt Trương t.Ngọc Minh 25, Pt Bùi t.Quy 30, Pt Thái Thu Nguyệt 100, Pt Võ Thành Brucker Hervé 10, Pt Phạm Quang Vũ 20, Pt Võ

t.Hạnh 10,Pt Trần Monique 30, Pt Mouttaya Ng t.An 20, Pt Phạm v.Dũng 10, Pt Huỳnh t.Chang 10, Pt Ng t.Thoại Chung 10, Pt Phan Công Ngọc Hằng 10, Pt Cao Kim Hoàn 10, Pt Tàu Kim Hue Isabelle 10, Pt Trần t.Thu Hải 10, Pt Vinh t.Lang 20, Pt Võ Thành Germaine 20, Pt Nasica Lê t.Kim Liên 20. (còn tiếp)

## Công Đức Thang Máy

(Những số ghi trống là tiền Euro)

(phiếu) ĐĐ T.Phổ Tấn 1000, Pt Lê Đàm 500, Pt Carrobourg Claude 200, Pt Rovet Aline 163, Pt Poli t.Thắng 100, Pt Zumstien Võ t.Anh 20, Pt Lương Nghiệp Phượng 50, Pt Phan Định Tương 30, Pt Ng t.Xuân Hảo 100, Ng t.Kim Hương 20, Pt Vũ t.Vong Bernard 30, Pt Brucker Võ Thanh Hortensia 10, Pt Mouttaya Ng t.An 20, Pt Phạm v.Dũng 10, Pt Ng t.Thoại Chung 10, Pt Huỳnh t.Chang 10, Pt Cao Kim Hoàn 10, Pt Bùi t.Cẩm Châu 10, Pt Ng t.Thanh Hảo 30, Pt Đặng Thanh Hạnh 10, Pt Phạm Quế Anh 5. (còn tiếp)

## Công Đức Suối Gaz

(Những số ghi trống là tiền Euro)

(phiếu) Pt Trần Kim Yến 50, Pt Ng Hùng Ngọc Dung 100, Pt Lã Lan Khánh 50us, Pt Ng Hữu Lợi 50us, Pt Ng t.Xuân Hảo 50. (còn tiếp)

## Cúng đường Sười gaz

(Những số ghi trống là tiền Euro)

(phiếu) Pt Partier Hiển 30, Pt Bùi Marie 20, Pt Sipruseath Somsai 30, Pt Seuve t.Kiêu Ba 20, Pt Ng v.Nhơn 15, Pt Võ Thanh Brucker Michel 10, Pt Võ t.Hạnh 10, Pt Mouttaya Ng t.An 20, Pt Cao Kim Hoàn 10, Pt Phạm v.Dũng 10, Pt Đồng Tứ-Diệu Bích 20, Pt Huỳnh t.Chang 10, Pt Tàu Kim Huệ Isabelle 10, Pt Ng t.Thoại Chung 10, Pt Bùi t.Cẩm Châu 10, Pt Phạm Quế Anh 5. (còn tiếp)

## Công đức cửa sổ :

(Những số ghi trống là tiền Euro)

(phiếu) Pt Ng Thiên Cung 100, Pt Nyssim Claude 100, Pt Lã Lan Khánh 50, Pt Ng t.Xuân Hảo 50, Pt Ân Oheil 50. (còn tiếp)

## Cúng đường cửa sổ :

(Những số ghi trống là tiền Euro)

(phiếu) Pt Dương Thúy 20, Pt Diệu Linh 20, Pt Kim Ratanakone 20, Pt Diệu Hương 20, Pt Võ t.Hạnh 10, Pt Trần Trung Lang 30, Pt Phạm v.Dũng 10, Pt Mouttaya Ng t.An 20, Pt Brucker Võ Thanh Aude 10, Pt Ng t.Thoại Chung 10, Pt Trần t.Thu Hải 10, Pt Huỳnh t.Chang 10, Pt Nasica Lê t.Kim Liên 20, Pt Bùi t.Anh Đào 20. (còn tiếp)

## Tượng Quan Âm

(Những số ghi trống là tiền Euro)

(phiếu) Pt Souletane Jeanne Noor Jahan 100, Pt Trịnh t.Kim 100, Pt Phan t.Huế 50, Pt Đặng t.Hương 5000, Pt Đặng t.Mỹ Dũng 200, Pt Dương Nhựt Cường 100, Pt Ng v.Nhân 100, Pt Eluere Dung 100, Pt Lý Elisabeth 100, Pt Bùi Lê Thu 50, Pt Trần Anh Nguyên 100, Pt Ng Hồng Minh 150, Pt Diệp M Feigenspan 200, Pt Ngô t.Huỳnh Mai 50, Pt Colson Maurice 50, Pt Ng Carole 50, Pt Trần t.Thâm 50, Pt Lâm Tú Nghì 50, Pt Gonel Bùi Mỹ Phượng 50, Pt Đào t.Liên 50, Pt Trần t.Đảnh 50, Pt Ng v.Nghĩa 50, Pt Ng Ngọc Bích 50, Pt Lã Lan Khánh 50us, Pt Võ Thành Germaine 50, Pt Lê t.Nga 100, Pt Ng t.Kim Quyên 50, Pt Lâm Thiếu Trung 50, Pt Ng t.Huệ 100, Pt Đào t.Tần Lân-Hạnh 100au, Pt Ng Định Phiên 70, Pt Oanh Shahul Rokayabeevy 100, Pt Hoàng Ngọc Cường 30, Pt Ng Tuân-Thoa 50us, Pt Đoàn Minh Thúy 50, Pt Vanmaxay Hồng 30, Pt Ng Elisabeth 30, Pt Nagarettinane Pouny Bara Arnaud 120, Pt Trần Cẩm Tuyên 30, Pt Gautier Thérèse 40, Pt Lê t.Minh Ngọc 30, Pt Bùi Đình Mai Duyễn 15, Pt Bùi Đình Mai Dung 15, Pt Hoàng Phượng Hải 20, Pt Hoàng Phú Hải 10, Pt Trần t.Bích Thảo 20, Pt Võ Thanh Beucker Hervé 15, Pt Võ t.Hạnh 10, Pt Mouttaya Ng t.An 20, Pt Phạm v.Dũng 10, Pt Ng t.Thoại Chung 10, Pt Huỳnh t.Chang 10, Pt Phan Công Ngọc Hằng 10, Pt Cao Kim Hoàn 10, Pt Bùi t.Cẩm Châu 10, Pt Ng t.Thanh Hảo 30, Pt Tàu Kim Huệ Isabelle 10, Pt Đồng Tứ-Diệu Bích 30, Pt Đặng Thanh Hạnh 10, Pt Trần t.Thu Hải 10, Pt Vinh t.Lang 20, Pt Lê Tân Phát 30, Pt Đỗ t.Vui 20, Pt Chalumeau Thomas Lucie 20, Pt

Lương t.Mỹ Lê 10, Pt Ng v.Hải 5, Pt Phạm Diệp Thủ Văn 40, Pt Đào t.Thu Thủy 25, Pt Ng t.Kim Loan 10, Pt Apalany Klliamah 30, Pt Ng t.Ngọc Phụng 20, Pt Ng t.Bích Hoàn 10, Pt Lê t.Hoa 32, Pt Từ v.Tâm 10, Pt Đặng Nga Oanh 30\$, Pt Leou Tác Fong Oanh 20, Pt Đỗ Minh Tiết 20, Pt Fricot Trúc Lê 20, Pt Phạm t.Ngọc Hạnh 10, Pt Nasica Lê t.Kim Liên 20, Pt Brucker Michel 10, Pt Đoàn Minh Thúy-Vũ Thế Anh 30. (còn tiếp)

## Tháp Quan Âm

(Những số ghi trống là tiền Euro)

(phiếu) Pt Trần Kim Duyên Solange 200, Pt Ng t.Huệ 100, Pt Ng Định Phiên 50, Pt Ng Ngọc Bích 50, Pt Oanh Shahul Rokayabeevy 100, Pt Ng Tuân-Thoa 50\$, Pt Võ Thành Germaine 50, Pt Nagarettinane Pouni Bara Arnaud 200, Pt Ng t.Thu Hàng 30, Pt Singaravelou Hồ Kim Chi 30, Pt Trường t.Hà 20, Ân Danh 10, Ân Danh 10, Pt Võ Thanh Brucker Aude 15, Pt Võ t.Hạnh 10, Pt Mouttaya Ng t.An 20, Pt Phạm v.Dũng 10, Pt Ng t.Thoại Chung 10, Pt Huỳnh t.Chang 10, Pt Phan Công Ngọc Hằng 10, Pt Tàu Kim Huệ Isabelle 10, Pt Cao Kim Hoàn 10, Pt Ng t.Thanh Hảo 30, Pt Trần t.Thu Hải 10, Pt Vinh t.Lang 20, Pt Đỗ t.Vui 20, Pt Trần t.Đảnh 30, Pt Lương t.Mỹ Lê 10, Pt Chalumeau Thomas Lucie 20, Pt Ng v.Hải 5, Pt Leou Tác Fong Oanh 20, Pt Nasica Lê t.Kim Liên 20, Pt Phạm t.Ngọc Hạnh 10. (còn tiếp)

## Tượng Địa Tạng

(Những số ghi trống là tiền Euro)

(phiếu) Pt Begam Fatima 500, Pt Kỷ t.Mỹ Dũng 500, Pt Ng Minh Thiện 50, Pt Ng t.Quế 50, Pt Huỳnh Lai Dân 100, Pt Phan Jacqueline 50, Pt Le Jacqueline 50, Pt Trường Tú Muội 100, Pt Ng Ngọc Bích 50, Pt Dương Nhựt Cường 100, Pt Lê t.Nga 100, Pt Eluere Dung 100, Pt Lâm Thiếu Trung 50, Pt Nagarettinane Pouni 200, Pt Ng t.Kim Quyên 50, Pt Vanandruel Bernard 20, Pt Võ t.Hạnh 10, Pt Denjalente 20, Pt Canh Lien Vinh Ng 10, Pt Võ Thanh Brucker Michel 10, Pt Phạm v.Dũng 10, Pt Mouttaya Ng t.An 20, Pt Huỳnh t.Chang 10, Pt Ng t.Thoại Chung 10, Pt Cao Kim Hoàn 10, Pt Phan Công Ngọc Hằng 10, Pt Bùi t.Cẩm Châu 10, Pt Lương t.Mỹ Lê 10, Pt Apalany Klliamah 30, Pt Đặng Thanh Hạnh 10, Pt Lã Lan Khánh 40, Pt Đồng Tứ-Diệu Bích 20, Pt Fricot t.Trúc Lê 20, Pt Ng t.Thanh Hảo 30, Pt Ng v.Hải 5 Pt Đỗ t.Vui 20, Pt Võ Thành Germaine 30, Pt Lê t.Hoa 32, Pt Chalumeau Thomas Lucie 20, Pt Ng t.Ngọc Phụng 20, Pt Ng t.Bích Hoàn 10, Pt Đặng Nga Oanh 30\$, Pt Ng t.Kim Loan 10, Pt Đỗ Minh Tiết 30, Pt Từ v.Tâm 10, Pt Vũ t.Khoan 30 (còn tiếp)

## Tháp Địa Tạng

(Những số ghi trống là tiền Euro)

(phiếu) Pt Nagarettinane Pouny Bara Arnaud 50, Pt Ng Ngọc Bích 50, Pt Võ Thành Germaine 50, Pt Cao v.Ôn 20, Pt Lê t.Lân 30, Pt Võ Thanh Brucker Michel 10, Pt Võ t.Hạnh 10, Pt Phạm v.Dũng 10, Pt Mouttaya Ng t.An 20, Pt Ng t.Thoại Chung 10, Pt Huỳnh t.Chang 10, Pt Phan Công Ngọc Hằng 10, Pt Ng t.Thanh Hảo 30, Pt Vinh t.Lang 20, Pt Đỗ t.Vui 20, Pt Trần t.Đảnh 30, Pt Chalumeau Thomas Lucie 20, Pt Lương t.Mỹ Lê 10, Pt Ng v.Hải 5, Pt Ng Đình Phiên 30. (còn tiếp)

## Hi Trần Thanh Long (hậu-tro)

1200€

## Pt Trần Kim Nguyệt (hậu sống-tro)

1200€

## Pt Nguyễn thị Lê Lan (hậu sống-tro)

1200€

## Hl Nguyễn văn Bách (hậu-tro)

1200€

## Hl Ngô thị Năm (hậu-tro)

1200€

## Hl Hoàng Vũ (hậu-tro)

1200€

## Hl Nguyễn Việt Chữ (hậu-tro)

1200€

## Pt Nguyễn Mai Huệ (hậu sống-tro)

1200€

## Pt Nguyễn văn Mạnh (hậu sống-tro)

1200€

## Pt Nguyễn thị Lệ Thu (hậu sống-tro)

1200€

## Pt Lê Tân Sí (hậu sống-tro)

1200€

## Pt Nguyễn t. Thanh Văn (hậu sống-tro)

1200€

## Hl Nguyễn Quang Vinh (hậu-tro)

1200€

## Hl Võ Thuận Hưng (hậu-tro)

1200€

## Pt Lannes Jacques (hậu sống-tro)

1200€

## Hl Douangeourpha Boupha (hậu-tro)

1200€

## Hl Luangpraseuth Khamchanh(hậu-t)

1200€

## Pt Nguyễn Tân Kiệt (hậu sống-tro)

1200€

## Pt Nguyễn t.Ngọc Dũng (hậu sống-tro)

1200€

## Pt Nguyễn t.Bích Phụng(hậu sống-tro)

1200€

## Pt Nguyễn Hữu Đồi Thuần(hậu sống-t)

1200€

## Pt Trần thị Nở (hậu sống-tro)

1200€

## Pt Nguyễn Trọng Đạt (hậu sống-tro)

1200€

## Pt Trần thị Hồng (hậu sống-tro)

1200€

## Hl Trần Nguon Thiệu Joseph(hậu-tro)

1200€

## Hl Phùng thị Lẩm Marie (hậu-tro)

1200€

## Pt Phan văn Thiện Monique(hậu s-tro)

1200€

## Pt Hà Minh Châu (hậu sống-tro)

1200€

Mọi chi tiết liên quan đến việc để tro, hâu hay mua “**hậu sống**” xin liên lạc về chùa Khánh Anh (**gặp thầy Quảng Đạo**).

## Üng hộ Bản tin

Mỗi năm 4 kỳ, Bản tin Khánh Anh được in ra và gửi đi khắp nơi. Mỗi kỳ, hiện nay, in ra 14.500 bản. Một chi phí rất lớn, nhưng không thể nào cắt giảm được. Cho nên rất hoan nghênh mọi sự giúp đỡ của quý vị, dù bé nhỏ. Dưới đây là danh sách ân nhân nhận được trong 3 tháng vừa qua : (Những số ghi trống là tiền Euro)

Pt Huỳnh t.Mỹ Huệ 20, Pt Huỳnh t.Mỹ Huệ 20, Pt Khưu Kim Dung 20, Pt Ng t.Ngọc Châm 20, Pt Phạm v.Thanh 50, Pt Phạm t.Thôi 60, Pt Ng thu Hồng 20, Pt Ng t.Huyền Ngọc 30, Pt Trần Trang Lê t.Thanh 10, Pt Ng v.Khôe 50, Pt Vũ t.Trang 10, Pt Ng t.Thu Hường-Thanh Thủy 20, Pt Ng Kim Oanh 20, Pt Phạm t.Quylene 20, Pt Lê Hoàng Vũ 10, Pt Lê Hoàng Anh 10, Pt Ng Lê Văn Antoine 10, Pt Ninh Đức Long 20, Pt Đức Hưởng 20, Pt Ng t.Kim Chi 30, Pt Ng v.Hưng 30, NS TN Diệu Duyên 30, Pt Hoàng Chính 10, Pt Trinh Kim Tường 30, Pt Bareilles Ng Diệu Thủ 50, Pt Czlopinski Julie 28, Pt Ng Năng Cường 20, Pt Đỗ Ngọc Lê 30, Pt Ng t.Thù Hà 20, Pt Lâm Xuân Quang 100Ca, Pt Lieng Sien Cao 20, Pt Phạm Công Toại 20, Pt Lâm Ngọc Lan 50Fs, Pt Ng François Sophie 20, Pt Huỳnh Muối 50, Pt Riou Marie Thérèse 20, Pt Ng Tường Vân Suzanne 10, Pt Ng t.Kim Huệ 20, Pt Lê t.Huệ 20, SC Diệu Phước 50, Pt Lê t.Diêm Tân 50, Pt Đinh t.Kim Hoàng 50, Pt Ng t.Tướng Nhân 20, Pt Ng Hoa Nô 20, Pt Lê v.Qúi 30\$, Pt Ng t.Sương 100dk, Pt Trường Ngoc Dung 10Pt, Pt Sidor Patricia 20, Pt Lê Đinh Nho 20, Pt Tinh Tố Loan 10, Pt Ng Đăng t.Lan 20, Pt Noang Kim Liên 300sk, Pt Cao Phước Hồng 10, Pt Hà Anh Nguyệt 10, Pt Ng Anh Đăng 10, Pt Medon Thuy 10, Pt Trường t.Minh 10, Pt Outrabady Michel Ngọc Văn 28, Pt Trần v.Tân 20, Pt Đoàn Trần Nghị 20, Pt Trinh Tô Hằng 20, Pt Mohamedaly Abdoul 10, Pt Trinh Nghia 25, Pt Đoàn Trần t.Tú 20, Pt Lê Anh Dũng 20, Pt Bùi t.Ngọc Loan 30, Pt Marseille 15, Pt Bùi Ta t.Xinh 10, Pt Davant Hoa 10, Pt Huỳnh t.Ngân 20, Pt Bùi Việt Ái 30, Pt Ng Phú 28, Pt Huỳnh t.Núi 20, Pt Trường Ngọc Dung 10, Pt Ng Đại Dương 20, Pt Đỗ t.Liêu 50, Pt Meury Liêu 50, Pt Ngô v.Thạch 30, Pt Ng v.Bắc Jean 20, Pt Thái Thu Nguyệt 50, Pt Soma Bui t.Hanh 20, Pt Phạm Antoinette 20, Pt Ng t.Duyên 20, Pt Phạm t.Tý 20, Pt Ng Phước Sanh 20, Pt Ng t.Thu Cúc 20, Pt Ng v.Quang 50, Pt Vũ t.Vong Bernard 15, Pt Liliane Ducret 40, Pt Gautier Jean François 10, Pt Trinh t.Thanh 15, Pt Ducret Nang Dohman 10, Pt Gautier 10, Pt Trần v.Long 10, Pt Phạm Minh Chánh-Kim Yến 30, Pt Lâm v.Bi 30, Sư Cô Trí Kim 200, Pt Mai t.Hoa 10, Pt Ng Tấn Phước 20, Pt Hồ Bá Tam Cẩm Nhung 10, Pt Lương Lê Hê 10, Pt Mai Hữu Quý 100, Pt Trần Du Phước 10, Pt Trần t.Huệ 30, Pt Lê Hữu Hồng Loan 20, Pt Lê t.Dung 20, Pt Minh Trang 20, Pt Bùi Lê Thu 20, Pt Ng Xuân Mai 30, Pt Le t.Nga 10, Pt Chung Jeannine 10, Pt Trường Tuyệt Ngọc 40, Pt Thieu Bande Marion 20, Pt Ta Nguyệt Trinh 20, Pt Trần Bảo-Tử Lạc 20, Pt Ng t.Toàn 15, Pt Trần Bich Uyên 15, Pt Diệu Mỹ 20, Pt Diệu Hồng Nhân 10, Pt Trần Ngọc Đức 20, Pt Võ Mariane 10, Pt Phan t.Thanh Mai 40, Pt Ng v.Ba Jacques 15, Pt Ng t.Kim Hồng 100ca, Pt Ng Thảo Trang 20, Pt Trần t.Ba 20, Pt Phuong Thế Ngọc 200dk, Pt Cao t.Nén 20, Pt Hàng Tín Trung 10, Pt Đinh Quang Chi 10, Pt Sư Hoàng t.Hồng Nhung 100, Pt Trinh Hoảng t.Xuân Nguyệt 100, Pt Đỗ t.Vân Guyot Suzanne 10, Pt Ng Ngọc Tuấn 20, Pt Bùi t.Duyễn 10, Pt Trung Tuyệt Ngọc 40, Pt Đăng t.Ngọc Yến 50, Pt Ng t.Ninh 50, Pt Lê t.Nương 100, Pt Võ v.Thắng 10, Pt Phạm Đinh Quang 40, Pt Hoàng t.Hồng Nhung 100, Pt Hoàng t.Hồng Nhung 100, Pt

Trần t.Nhung 30ak,Pt Cao Xuân Nhân 50,Pt Ng t.Kim Anh 10, Pt Ng Ngọc Hoàng 20, Pt Ng t.Tuyết Mai 10, Pt Tôn Nữ Hoàng Mai 10, Pt Phan t.Ngọc Liễu 10, Pt Trần t.Mạnh 10,Pt Lang Janine 10, Pt Ng Minh Ngân 10, Pt Lê t.Cẩm Nhung 40, Pt Bùi Ta t.Xinh 10, Pt Henri Diệu Thu Thủ 10, Pt Trần Mai 20\$, Pt Ng Hữu Thoái Vân 20, Pt Trần t.Bích Vân 30, Pt Calimoutou Hùng 30, Pt Ng t.Trường Giú 10, Pt Ông Thu Văn 20uc, Pt Sơn Võ t.Chính 30, Pt Triệu Thành Dung 20, Pt Bùi t.One 20, Pt Lý Cống Cẩn 50, Pt Lim Suy Tong 50,Sư cô Diệu Giới 50, Pt Hồ Khách Lan 50ca, Pt Lương t.Tuyết Hạnh Lucie 50, Pt Trần Kim Chi 100, Pt Ng Sanh Thành 50, Pt Phan t.Hường 35, Pt Huỳnh Ngọc Lịch 18, Pt Ng t.Thoa 500nk, Pt Vinh t.Lan 10, Pt Trần Lý Bích Lợi 40, Pt Quách Hoa Anh 100, Pt Đào t.Ngân 50, Pt Bùi Vũ Ban 100\$, Pt Ng t.Ngọc Thảo 30, Pt Phan t.Huệ 10, Pt Trần t.Dũng Caroline 20, Pt Velou t.Vang 20, Pt Lương Lê Huệ 10, Pt Ng t.Thơm 20, Pt Trần Hoàng Khanh 10, Pt Trần t.Thảo Vân 70, Pt Ng Bình Non 50, Pt Võ Thanh Huy 10, Pt Do Véronique 10, Pt Ng Đinh Ngọc 10, Pt Tôn Nữ Minh Nguyệt 50, Pt Dung Thông 10, Pt Le t.Ngọc Dung 20, Pt Đăng t.Hung 20ak, Pt Đăng Bich Sam 20ak, Pt Bùi t.Nguyên 50ak, Pt Ân Đức 20, Pt Bùi t.Nguyên 50ak, Pt Phan t.Huệ 10, Pt Pham v.Dung 20, Pt Pham Ngoc Hué lechie 20\$, Pt Ng t.Nhí Marie 20, Pt Võ t.Mi 20, Pt Hồ Chuyên 50, Pt Ng t.Thu Hồng 10, Pt Ng Hoàng Ly 7, Pt Ng t.Hưởng 50\$, Pt Trần t.Hiển 10, Pt Dáng t.Thanh 10, Pt Pham Cống Toại 20, Pt Trần Maurice 20, Pt Ngô Ngọc Diệp 30, Pt Huá Ellen 20, Pt Phan v.Tùng 30, Pt Phùng Ngọc Tâm 20, Pt Ng Phương Danh 30, Pt Trần Ngọc Sơn 30ak, Pt Phan t.Nghi 800dk, Pt Đào t.Nghi 500dk, Pt Điều v.An 20, Pt Điều Kim Thoa 20, Pt Điều Kim Định 20, Pt Châu Ngô Kim Liên 50fs, Pt Trinh Ái Liên 30, SC Tuệ Đành Giác 50, Pt Võ t.Giành 20, Pt Ng t.Thu Chi 15, Pt Phan Ngọc Vinh 50fs, Pt Bùi t.Duyên 50fs, Pt Diệu Hoàng 20, Pt Diệu Hải 20, Pt Minh Lộc 30, Pt Thach Tháng 20, Pt Ng Thủ Ngãi 140fs, Pt Ng t.Trâm 20, Pt Renaud t.Huong 100, Pt Ngan Bích 100, Pt Tây Bích Phán 20, Pt Tân Nữ v.Hà 18, Pt Trường t.Manh 10, Pt Phan Ngọc Yến 10ak, Pt Bùi Việt Ái 25, Pt Lemaury 20, Pt Ng t.Kim Hướng 22, Pt Ng Thanh Tâm 20, Pt Nhung 110, Pt Đỗ t.Kim Oanh 50, Pt Trường t.Lương 50, Pt Trần t.Nhung 30ak, Pt Hò t.Thanh Tú 50, Pt Ng v.Hơi 25, Pt Ông Thu Văn 20aus, Pt Trinh t.Pauline 50, Pt Ta t.Xinh 10, Pt Trường Ngọc Nhân 20, Pt Trường v.Có 100fs, Pt Võ Ngọc Hoa 10, Pt Lâm Hoài Châu 20, Pt Hoàng Caroline 20, Pt Ng Y Bình 24, Pt Hồ Ban Tan Cẩm Nhung 10, Pt Sezac Dinh t.Nhung 63, Pt Trần Đoàn t.Tu 20, Pt D'audigier Jeanine 20, Pt Trúc Phong Lan 10, Pt Ng Trinh Mừng 20, Pt Ly t.Kim Hué 20, D'audigier Huguette 20, Pt Nguyễn An 50, Pt Bùi Laurent Nadine 20, Pt Ng t.Kim Anh 10, Pt Đỗ Hoàng Lê Kim Anh 20, Pt Ng t.Ngọc 20, Pt Trần Jacques 50, Pt Phan Trọng Khôi 25, Pt Ng Ngọc Oanh 10, Pt Nguyễn Dúc Tuệ 200dk, Pt Ng Thu Hướng 20, Pt Phan t.Huệ 20, Pt Ellere Ng t.Dung 35, Pt Lam Đang Sơn 28, Pt Đàm Hiền 100, Pt Phan v.Sang 58, Pt Phan t.Tý 50, Pt Ng v.Ni 25, Pt Đặng Thanh 20, Pt Đăng Đức Tú 20, Pt Trần Hoàng Khanh 28, Pt Pham t.Hoa 100, Pt Lê v.Trung 30, Pt Thiện Chon Mỹ 40\$, Pt Lê Ngọc Võ 20, Pt Trần Cẩm Hồng Jacqueline 58, Pt Ng Phạm t.Hồng 10, Pt Trần t.Kim Chi 10, Pt Ng t.Phương Hà 30, Pt Ristor Ceremon Châu Phương Huệ 20, Pt Mohamedaly Abdoul 10, Pt Phùng Hồng Y 30, Pt Ng t.Thế Phương 10, Pt Ng t.Hồng 20, Pt Vũ v.Tuấn 10, Pt Scarmel Phùng 20, Pt Lâm Chí Minh 10, Pt Võ v.Thắng 10, Pt Ng t.Huyền Nga 30, Pt Ng Định Hòa 50, Pt Trường Hữu Phước 20, Pt Trường Thanh Thủy 50, Pt Bùi Marie 30, Pt Hiển Portier 20, Pt Hue t.Phúc 20, Pt Priou Marie 10, Pt Thái Thu Nguyệt 50, Pt Pham Giác Thái 20, Pt Đ o.t.Vui 24, Pt Võ Ngọc Hoa Marianne 10, Pt Trần t.Kim Liêu 10, Pt Từ t.Hoàng 15, Pt Trần Quang Lộc 20, Pt Ng Dinh Phiên 50, Pt Ng t.thu Hướng 20, Pt Ng t.Kim Oanh 20, Pt Pham t.Quyn 20, Pt Trường t.Sang 20, Pt Vũ Bà Kiên 40, Pt Ng t.Bich Phung 10, Pt Phan Thế Ngọc 200dk, Pt Trần t.Hai 10, Pt Mai t.Mùi 50, Pt Bach Đào t.Minh Tâm 50ca, Pt Lê Hoàng Vũ 15, Pt Luyễn v.Luân 10, Pt Lam Xuân Quang 100ca, Pt Ng t.Minh Ngà 20, Pt Lê Hoàng Anh 15, Pt Ng t.Thoai Chung 10, Pt Ng t.Kim Anh 10, Pt Ly Hiếu Cường 20, Pt Ly Giảng Lăng Mai 20, Pt Giảng Lăng Cúc 20, Pt Ng t.Chu Văn 20, Pt Pham t.Kim Anh 10, Pt Breitenstein t.Ngoc 50, Pt Trinh t.Kim 20, Pt Lương Ngu No 10, Pt Ly Sóng Cháu 50, Pt Tổng t.Binh 50, Pt Phan Cống Ngọc Hằng 10, Pt Káng Sede 10, Pt Lê t.Huệ 20, Pt Lê Bửu An 20, Pt Outratabdy Ngoc Vân 18, Pt Hoàng Chính 10, Pt Conabady t.Cúc 20, Pt Trần t.Tuyết Hoa 50, Pt Lê Trọng Khương 10, Pt Bùi Lê Thu 20, Pt Đỗ t.Mỹ Dung 10, Pt Ng v.Tac 10, Pt Ng t.Thu Thủy 40, Pt Huỳnh t.Nữ 20, Pt Hoàng t.Đoàn 20, Pt Hanh Cố 50ca, Pt Phan Ng t.Mỹ Hướng 20, Pt Lê t.Hoa 20, NS TN Diệu Duyên 30, Pt Ng Xuân Diệu

10, Pt Hồ Thủ Tiên 20, Pt Ng t.Nhan 52, Pt Hoàng Mộng Điệp 20, Pt Ng t.Kim Loan 10, Pt Denizot Ái Trung 20, Pt Lê Ng Kim Cúc 20, Pt Trần Hữu Hạnh 20, Pt Trần t.Bạch Mai 20, Pt Ng v.Thịnh 30, Pt Ng Georges 50, Pt Huỳnh Thanh Tâm 20, Pt Yên 20, Pt Ngô Anh Vinh 20, Pt Ng Tất Đắc 10, Pt Pham v.Thanh 50, Pt La Tháu t.Dung 20fs, Pt Ninh Đức Long 20\$, Pt Ng Quốc Thái 10, Pt Ng Hữu Don 20, Pt Lâm Ngọc Mai 40, Pt Trần Trinh Hiếu 10, Pt Ng Hélène 30, Pt Châu t.Lê 40, Pt Dolcemascolo Mỹ Hạnh 10, Pt Ng Ngọc Lan Đài 10, Pt Ng Daniel 10, Pt Ng Laurent 20, Pt Ng Michel 20, Pt Ng Trần t.Ngân 20, Pt Võ Sĩ Đức 30, Pt Trần Pascal 30, Pt Nagaretiniane Nage 10, Pt Mai v.Thái 30, Pt Phan t.Phúoc 30, Pt Vương Anh Tuấn 30, Pt Trung Đô Ngọc Lê 50, Pt Ng Minh Tâm 30, Pt Ng Trần 30, Pt Đoàn Giao 20, Pt Ng Mouttaya An 30, Pt Bùi Ta t.Xinh 10, Pt Trương Thị Hứa Hạnh 100, Pt Pham t.Hường 85, Pt Kiều Alain 15, Pt Ngô v.Phát 20, Pt Ng Công Cường 20, Pt Trương t.Hạnh 400nk, Pt Dư t.Mỹ Dung 10, Pt Ngô v.Phát 20, Pt Diệu Chán 200dk, Pt Ng Hữu Thành 100, Pt Diệu Minh 50, Pt Võ t.Tri Thúy 20, Pt Lê t.Kim Dung 20, Pt Đỗ t.Lụu 20, Pt Phạm t.Hồng 10, Pt Bùi Elisabeth 50, Pt Ng Mạnh Hùng 50, Pt Ng t.Nham 20, Pt Phạm t.Hồng 10, Pt Huỳnh Elise 20, Pt Ng t.Xuân Hương 20.

(còn tiếp)

## Quý Đạo Hữu

Quý vị ở vùng Đức có thể cho mượn hội thiện cúng dường xây cất chùa Khánh Anh mới qua trương mục

CHUA KHANH ANH (Rev.Le/Nguyen)

Konto - Nr.549.189.900

BLZ 250 700 24

Deutsche Bank-Hannover-Germany

IBAN: DE55 2507 0024 0549 1899 00

BIC : DEUTDEDDBAN

## Üng hộ Hội Thiện Đặc biệt Giai đoạn cuối

Chỉ còn 5 tháng nữa là đến ngày **Lễ Đại Tường Hòa Thượng Bổn Sư, lễ Khánh Thành, lễ Hiệp Kỵ Lịch Đại Tổ Sư (Ngày về Nguồn 9) và lễ Đại Giời Đàn Khánh Anh từ ngày 11 đến 16/8/15.** Mọi công việc Phật sự vẫn tiến triển tốt đẹp theo tiến trình xây cất có Kiến Trúc Sư giám sát. Hiện giờ được một nhà thầu nhận lãnh chia phòng ốc, nhà vệ sinh, vào điện, nước của 3 tầng lầu 1-2 và 3. Tầng thứ 1 có thể hoàn tất vào cuối tháng 3. Phiá trước tháp Quan Âm và phiá sau tháp Địa Tạng đã được một hằng thầu đặt 2 bồn chứa nước (*Cuves de récupération d'eau de pluie*) mưa đổ xuống. Một bồn thoát nước mưa chứa 80 mét khối nước, sẽ được hoàn tất trong tuần này.

Theo thông lệ hàng năm thời Hòa Thượng Bổn Sư còn sanh tiền, vào đến mùa đông tuyết lạnh và cũng vào dịp Tết Á chau, Hòa Thượng cho các anh em công nhân Tàu về quê ăn Tết sum họp với gia đình. Hôm nay mùa Xuân lại về, các anh thợ Tàu đã trở lại chùa Khánh Anh tiếp tục những công việc như hoàn tất Cổng Tam Quan và lang can hai bên đường lên Chánh Điện. Hàng rào chung quanh chùa đang tiến hành khá quan...

Cũng chính vì thế trong Bản tin Khánh Anh kỳ này chúng con/chúng tôi thành tâm tha thiết kêu gọi Chư

Tôn Thiền Đức, các Chùa, các Tự Viện và bà con Phật tử đồng hương gần xa số tịnh tài trong gia đình chưa cần sử dụng trong thời gian này, xin nhín chút ít góp phần cho mượn Hội Thiện, hoặc cúng dường Đặc biệt gấp rút để hoàn trả số tiền chi dùng cho các hằng nhà thầu trong giai đoạn này để việc hoàn tất chùa Khánh Anh mới trong tháng 7 năm 2015.

Qua chương trình Hội Thiện đã cho thấy danh sách quý vị đã ủng hộ cho đến tháng 4/2015 như sau :

Pt Đào thị Kim Liên	10.000Nk
Pt Phạm Thérésa	9.000Nk
Pt Phạm Michael	9.000Nk
Pt Phạm Bakketur Kevin	9.000Nk
Pt Phạm Bakketur Isabelle	9.000Nk
Pt Ngô Nicholas	9.000Nk
Pt Ngô Madelene	9.000Nk
Pt Tôn Nữ Đoan Trang	10.000Fs
Pt Dương Thanh Tùng	2.000€
Pt Lê Khắc thị Tùng	6.000€
Pt Suzanne Guyot Vân	500€
Pt Quả Khôi	3.000€
Pt Nguyễn thị Bạch Tuyết	1.500€
Pt Huỳnh thị Út	500€
Pt Nguyễn thị Son	7.000€
Pt Âu thị Bạch Vân	1.000€
Pt Hoàng Evelyne	2.000€
Pt Hoàng thị Thanh Nam	24.470€
Pt Đinh Trương Phu	5.000€
Pt Ngô thị Thủy Tiên	1.000€
Pt Lê Cát Tường	1.000€
Pt Lannes Jacques	2.000€
Pt Missonier François Tuyết Mai	1.000€
Pt Denh Ly Chan	500€
Pt Laurent Rose Claire	1.000€
Pt Trần Sao Mai - Trần Bình Minh	500€
Pt Dương thị Tuyết	10.000€
Pt Nguyễn Xuân Cúc	1.000€
Pt Võ thị Trì Thủy	500€
Pt Ẩn Danh	50.000€
Pt Nguyễn thị Lê Thu	2.000€
Pt Nguyễn Cháng Lý	3.000€
Pt Trương thị Cẩm Châu	500€
Pt Nguyễn thị Mỹ Ngọc	10.000€
Pt Trương Minh Chiểu Ngọc Dung	1.000€
Pt Trịnh Hùng Phi	4.000€
Pt Trịnh Hoàng Lâm	1.000€
Pt Trịnh Hoàng Sơn	1.000€
Pt Trịnh Hoáng Thọ	1.000€
Pt Trịnh Hoàng Xuyên	1.000€
Pt Trịnh Mỹ Hằng	1.000€
Pt Lê Vinh	5.000€
Pt Lê văn Tuấn	500€
Pt Alabastro Nguyễn thị Mùi	2.000€
Pt Thạch Hàng	1.000€
Pt Trần Nương Báo	1.000€

(còn tiếp)

## Tiệc Chay Gây Quỹ Xây Dựng Chùa Khánh Anh Tại Pháp

Westminster (Bình Sa) - Buổi tiệc chay gây quỹ hoàn tất công trình xây cất Chùa Khánh Anh tại Pháp đã được tổ chức vào lúc **4 giờ chiều Chủ Nhật, ngày 14 tháng 12 năm 2014** tại Nhà Hàng Seafood World, 15351 Brookhurst Street, Westminster. Tham dự tiệc chay gây quỹ có Hòa Thượng Thích Nguyên Trí, Phó Chủ Tịch Hội Đồng Điều Hành GHPGVNTN/HK, Viện Chủ Chùa Bát Nhã; Hòa Thượng Thích Như Điển, Tổng Thư Ký Giáo Hội PGVNTN/Au Châu Viện Chủ Chùa Viên Giác và phái đoàn hoằng pháp đang công tác Phật sự tại Hoa Kỳ; HT Thích Trí Đức; HT Thích Nhật Quang, HT Thích Giác Sĩ, HT Thích Minh Mẫn, TT Thích Minh Dung, TT Thích Quảng Đạo, Tri sự Chùa Khánh Anh đến từ Pháp Quốc, NS Thích Nữ Diệu Tánh, NS Thích Nữ Như Nhu, NS Thích Nữ Chân Nguyên và quý Đại Đức Tăng, Ni đến từ các chùa Nam California, Quan khách có một số quý vị đại diện hội đoàn, đoàn thể, các cơ quan truyền thông và khoảng 400 đồng hương Phật tử tham dự.

Sau phần nghi thức chào quốc kỳ Việt Nam Cộng Hòa, Hoa Kỳ, Phật Giáo Kỳ và phút nhập từ bi quán, tiếp theo Cư Sĩ Quảng Phước Huỳnh Tân Lê thay mặt Ban tổ chức lên ngỏ lời chào mừng và cảm ơn sự quan tâm tham dự của quý Chư tôn đức Tăng Ni, quý cơ quan truyền thông và đồng hương Phật tử, trong dịp này ông cung thỉnh HT Thích Như Điển, Tổng Thư Ký GHPGVNTN/Au Châu và TT Thích Quảng Đạo, Tri sự Chùa

Khánh Anh lên tường trình một số công tác về diễn tiến xây dựng ngôi chùa Khánh Anh, mở đầu HT Thích Như Điển cảm ơn Chư Tôn Đức và đồng hương Phật tử đã nhiệt tình hỗ trợ cho công cuộc xây dựng chùa Khánh Anh trong nhiều năm qua. Sau đó Thượng Tọa Quảng Đạo Tri sự Chùa Khánh Anh, vị đệ tử xuất gia của Cố Hòa Thượng Thích Minh Tâm, Viện Chủ Chùa Khánh Anh tại Pháp. Thượng Tọa cho biết đến Hoa Kỳ theo chương trình hoằng pháp của Hòa Thượng Thích Như Điển và tham dự buổi tiệc chay gây quỹ hôm nay để hoàn tất công trình xây cất Chùa Khánh Anh tại Pháp. Thượng Tọa nói, công trình xây dựng Chùa Khánh Anh tại Pháp do Cố Hòa Thượng Thích Minh Tâm khai sơn, Chùa được khởi công xây dựng từ năm 1995 và dự định hoàn tất vào năm 2015 nhân Lễ Khánh Thành, Lễ Đại Tường của Cố HT Thích Minh Tâm, Đại Giới Đàn Khánh Anh, và Lễ Hiệ Kỷ Lịch Đại Tổ Sư Ngày Về Nguồn lần thứ 9 từ ngày 11 tới 16 tháng 8 năm 2015. TT Quảng Đạo cũng nhắc rằng khi Cố HT Thích Minh Tâm còn sinh tiền Ngài đã vận động và xây được 80% ngôi Chùa Khánh Anh với kinh phí lên tới gần 25 triệu Mỹ Kim, và để hoàn tất công trình xây cất ngôi Chùa Khánh Anh cần thêm khoảng 2.5 triệu Mỹ Kim nữa. TT Quảng Đạo nói rằng vì đây là công trình tâm huyết một đời của Cố HT Thích Minh Tâm nên chư vị đệ tử của Hòa Thượng đã tận lực để hoàn tất với sự hỗ trợ khích lệ của

chư tôn đức Tăng Ni tại Âu Châu và những nơi khác. Thượng Tọa cũng chân thành cảm tạ những đóng góp của Chư Tôn Giáo Phẩm, Chư Tôn Đức Tăng Ni và đồng hương Phật tử trong suốt nhiều năm qua.

Tiếp theo Đạo từ của HT Thích Nguyên Trí, trong lời Đạo từ HT đã ca ngợi tinh thần đóng góp của quý chư tôn đức Tăng Ni cùng đồng hương Phật tử trong thời gian qua và để hoàn thành tâm nguyện của cố Hòa Thượng Thích Minh Tâm, HT kêu gọi mọi người hãy tích cực hơn nữa kẻ ít người nhiều để ngôi chùa Khánh Anh sớm hoàn thành như dự định.

Buổi tiệc bắt đầu, mọi người cùng ăn cùng thưởng thức chương trình văn nghệ do các nghệ sĩ thân hữu góp vui. Mở đầu chương trình văn nghệ đạo hữu Diệu Đức đã lên hát 6 câu vọng cổ "Gặt nước cành dương." Được nhiều tràng pháo tay tán thưởng.

Cư Sĩ Quảng Phước Huỳnh Tân Lê, Chủ tịch Hội Đồng Điều Hành Tổng Hội Cư Sĩ Phật Giáo Việt Nam tại Hoa Kỳ, người điều hành tiệc chay gây quỹ cho biết, kết quả buổi tiệc trừ chi phí còn thu được **34.000\$**.

Mọi chi tiết đóng góp cho quỹ xây Chùa Khánh Anh tại Pháp xin liên lạc về Cư Sĩ Quảng Phước Huỳnh Tân Lê (714) 878-3739.

(trích trong *Việt Báo Online 17/12/2014*)

### Quý Đạo Hữu

Quý vị ở Hoa Kỳ có thể gửi tiền Cúng đường - Hộ trì - Hội thiện xây cất chùa Khánh Anh mới Evry qua trương mục

**CHUA KHANH ANH**

Act. N. 3250-2162-2524

Surft code : BOFAUS3N

Bank of America

Westminster - CA 92683 U.S.A

## Một chuyến đi

Paris, trời đã sang thu, cây cối đã từ từ rụng lá. Cơn gió bắt đầu lạnh với những đám mây che ánh mặt trời. Những buổi họp cấp bách mà Hòa Thượng Thích Tánh Thiết thường triệu tập vào giữa tuần để bàn về việc xây cất chùa Khánh Anh mới ở Evry và những Phật sự sắp tới mà Hòa Thượng cũng như chư tôn đức trong GHPGVNTN Âu Châu đã dự định tổ



**chức từ ngày 11 đến 16 tháng 8/2015.**

Trong Khoa tu học Phật pháp Âu Châu lần thứ 26 vừa qua tại Thụy Sĩ năm ngoái, quý Thầy cho biết dự chi phần còn lại của ngôi chùa Khánh Anh mới còn khoảng 2 triệu Euros nữa mới có thể hoàn thành, nên quý Thầy đã kêu gọi các Chùa cúng như Phật tử phát tâm cúng dường hay cho mượn Hội Thiện. Vì thấy ngày Khánh thành gần kề, mà tài chánh cũng còn eo hẹp, nên Thượng Tọa Thích Quảng Đạo, tri sự chùa Khánh Anh đã khởi tâm làm một vòng vận động tài chánh gây quỹ từ ngày 27/11/2014 đến 05/01/2015. Chương trình đi từ Paris sang Na Uy tham dự 3 ngày niệm Phật tại chùa Đôn Hậu, rồi Hoa Kỳ, Canada và trở về Đức Quốc tham dự An cư Kiết đông của Giáo Hội Phật Giáo Việt nam Thống nhất Âu Châu tổ chức tại chùa Linh Thủ, Berlin - Đức Quốc từ 05/01 đến 11/01/2015.

Thầy Quảng Đạo muốn tìm một người đi theo để giúp thầy một tay trong chuyến đi này, vì đi một mình thì thầy cảm nhận thấy khó. Vì sắp tới Noel và Tết Tây nên không có ai. Đầu cũng bận, nhưng cố gắng theo thầy một chuyến đầu biết rằng thời gian một tháng ruồi không phải là ít. Nghĩ rằng cũng là dịp khó có trong đời được đi lễ Phật mọi nơi và đánh lê chư tôn thiền đức từ Âu sang Mỹ nên mua vé máy bay và theo thầy làm thị giả.

Ngày 30/11 chiếc máy bay cất cánh từ phi trường Charles de Gaulle sang Na Uy và được Thượng Tọa Viên Giác đón về chùa. Hôm sau, chương trình 3 ngày niệm Phật của chùa Đôn Hậu hàng năm cũng là dịp Phật tử về đây nghe Pháp. Cũng trong dịp này Phật tử đã đóng góp số tiền tài đầu tiên ủng hộ xây cất cho chùa Khánh Anh mới tại Evry.

3 giờ sáng ngày 01/12, thầy Viên Giác cùng thầy trò chúng tôi ra phi trường Gardemoen để đáp máy bay đi Hoa Kỳ mà phải đổi máy bay ở Luân Đôn, Anh Quốc để cùng đi chung với Phái đoàn Hoằng Pháp do Hòa Thượng Thích Như Điển hướng dẫn sang California trong hai tuần lễ. Trưa ngày 01/12, chúng tôi cùng phái đoàn được đón về Niệm Phật Đường Fremont của Hòa Thượng Thích Thái Siêu và lưu lại đó khoảng 1 tuần lễ. Thời gian ở đây, được sự hướng dẫn của Hòa Thượng trụ trì cũng như trong những buổi thuyết giảng của quý thầy trong Ban Hoằng Pháp, thầy Quảng Đạo có cơ hội trình bày về quá trình xây cất ngôi già lam ở Evry Pháp Quốc và đã được sự ủng hộ nhiệt tình từ các chư vị tôn túc cũng

như của Phật tử Bắc CaLi. Đặc biệt, trong ngày 7/12, chùa Phổ Từ ở Haywart, nhân một ngày tu, Thượng Tọa Thích Tự Lực đã cho thiết lập tại Chánh điện của chùa một thùng công đức và những hình ảnh đang xây cất chùa Khánh Anh và giới thiệu tới đại chúng với những lời lẽ thăm thiết về những ân đức của cố Hòa Thượng viên tịch... Sự đóng góp tích cực của Phật tử tại chỗ nói lên được những tình cảm sâu đậm đối với Ân Sư nay không còn nữa.

Ngày 10/12/2014, phái đoàn Hoằng pháp thuê xe Minibus phát xuất từ bắc CaLi đến Las Vegas đi thuyết giảng. Chúng tôi tháp tùng đi theo với đoạn đường dài hơn 850 cây số. Nơi đây, Sư cô Hoa Tâm, chùa Liên Hoa Ni Tự đã vận động tài chánh và trao cho chúng tôi một số bao thư cúng dường. Trở về Nam CaLi, nơi mà người Việt thường nhắc tới như phố Bolsa, Little Saigon hay còn gọi là khu Phúc Lộc Thọ. Sáng ngày 14/12, tại Phật Học Viện Quốc Tế ở Norhill do Thượng Tọa Thích Minh Chí trụ trì tổ chức một cuộc quyên góp tài chánh cúng dường. Tối cùng ngày, như đã dự định, Hòa Thượng Thích Chơn Thành và Hòa Thượng Thích Nguyên Trí với sự hợp tác của anh Huỳnh Tấn Lê thuộc Tổng Hội Cử Sĩ Phật Giáo Hoa Kỳ, tổ chức bữa cơm gây quỹ được sự hưởng ứng khoảng 400 người. Số tiền thu được và tinh tài ủng hộ sẽ gửi về Pháp Quốc sau.

Ở California, ngoài những buổi theo Phái đoàn Hoằng pháp. Chủ Quảng Hùng, Sa di xuất gia với Sư Ông Khánh Anh đã đưa thầy Quảng Đạo và tôi đến đảnh lễ chư Phật nơi các tự viện hay thăm viếng các Phật tử tại tư gia nhiều khi đi từ lúc sáng sớm đến 10 tối mới về. Chúng tôi cũng đã gặp được một số anh chị cựu sinh viên du học tại Nhật bản trước năm 1975, trong đó có người đã học cùng lớp với cố Hòa Thượng Thích Minh Tâm, anh đã tặng cho những tấm hình chụp chung với Ngài thưở còn là sinh viên. Mọi người đều hoan hỉ cúng dường và mong cho ngôi chùa sớm được Khánh thành như ước nguyện.

Ngày 19/12/2014. Phái đoàn Hoằng pháp trở về Âu Châu. Chúng tôi còn lại hai thầy trò tiếp tục lên đường đi qua Houston, Dallas. Nhờ Phật tử Diệu Tịnh ở địa phương hướng dẫn và đưa rước tận tâm nơi đâu có Chùa, có Tịnh xá, có Niệm Phật đường, chúng tôi đều cố gắng đến lê bái chư Phật, viếng thăm các

chư Tôn Túc lãnh đạo Phật Giáo tại đây cũng như đi thăm các Phật tử cũ cũng như mới vừa được quen biết qua sự giới thiệu của mọi người ở những vùng này. Đến đây cũng được quý chư tăng ni hứa khả, Phật tử thì hoan hỉ đón tiếp ân cần cùng những tịnh tài cúng dường.

Ngày 26/12/2014. Rời Dallas, lên đường đi Montreal, Canada. Ngày 27/12, Hai thầy Phước Toàn và Đạo Quang ở chùa Quan Âm lái xe đưa chúng tôi đi chùa Pháp Vân - Toronto do Thượng Tọa Thích Tâm Hòa trụ trì. Sau khi lễ Phật và thăm viếng chư tăng tại đây, vì thời giờ không có nhiều nhưng cũng thăm được một số gia đình đã được liên lạc trước.

Sáng hôm sau, ngày 28/12. Trong buổi lễ Phật, thày Tâm Hòa giới thiệu cho Phật tử hiểu lý do có sự hiện diện của thày Quảng Đạo, tri sự chùa Khánh Anh có mặt hôm nay với đại chúng. Thày kể lại cuộc đời hoằng hóa Phật Pháp của cố Hòa Thượng viên tịch và kêu gọi Phật tử ủng hộ xây cất ngôi chùa Khánh Anh. Thầy Quảng Đạo báo cáo cho bà con Phật tử biết về tiến trình xây cất chùa cũng như những khó khăn, trở ngại trong thời gian qua. Sau giờ cơm trưa, thày trụ trì đã giao tận tay tất cả số tiền cúng dường bỏ vào quỹ xây cất chùa Khánh Anh mới tại Pháp.

Lưu lại đây hơn một ngày để thăm viếng các tự viện Phật Giáo và bà con Phật tử đồng hương, rồi ngược đường trở lại Ottawa, thủ đô của xứ Canada. Một vòng lễ Phật các chùa và vấn an chư Tăng Ni và Phật tử ở thủ phủ này, rồi về lưu trú tại chùa Quan Âm, Montréal do Thượng Tọa Thích Trường Phước trụ trì.

Ngày 30/12/2014, sau khi dùng điểm tâm xong, Thày trụ trì chùa Quan Âm và chúng tôi thay phiên lái xe đi Newyork qua đoạn đường gần 600km. Chúng tôi theo chiếc GPS dẫn đường đưa đi thăm viếng vài ngôi chùa. Ở kinh đô nhiều nhà cao tầng nhất thế giới, chúng tôi đã được gia đình chị Thanh Ngọc lo cho chỗ ăn chỗ nghỉ và vận động được một số tịnh tài.

Trưa ngày thứ bảy 03/01/2015, tại chùa Quan Âm Canada, như đã thông báo với bà con Phật tử, Thượng Tọa trụ trì đã kêu gọi hợp tác của các ban trong chùa cùng với Gia Đình Phật Tử Quan Âm tổ chức bữa cơm gây quỹ tại giảng đường của chùa có hơn 200 người đến tham dự. Qua ngày chủ nhật hôm sau, Sư cô Thông Tịnh

ở chùa Trừng Thủy cũng tại Montréal lại tổ chức thêm một bữa cơm gây quỹ nữa. Dầu thời tiết khá lạnh và tuyết rơi thật nhiều nhưng bà con cũng tới tham dự, tuy có phần ít hơn dự tính. Ngoài những bữa cơm gây quỹ, tôi theo thầy Quảng Đạo đi thăm viếng các Phật tử xa gần các vùng lân cận. Nhiều vị nay đã già yếu, nhưng các cụ không quên nhắc lại những kỷ niệm với Sư Ông Khánh Anh làm những buổi tiếp xúc không tránh khỏi những xúc động.

Từ ngày 05/01 đến 11/01/2015, GHPGVNTN Âu Châu tổ chức khóa an cư kiết đông tại chùa Linh Thủ, Berlin - Đức Quốc. Có hơn 50 chư Tăng Ni, hơn 200 Phật tử và GĐPT tham dự. Qua những thời công phu, những buổi thuyết giảng của chư Tôn Đức, ăn quá đường và kinh hành niêm Phật, Phật tử cũng đã đóng góp thêm tịnh tài hỗ trợ cho việc xây cất ngôi chùa Khánh Anh.

Tài chánh ủng hộ tất cả chuyến đi hơn một tháng rưỡi vừa qua lên đến hơn 160.000 Mỹ kim, nói lên được tấm chân tình của chư tôn Hòa Thượng, Thượng Tọa, Đại Đức, Tăng Ni đã nghĩ đến tình đồng đạo, người đã khai sơn ngôi phạm vũ Khánh Anh mà đã ký vào sổ vàng hay yểm trợ qua những tổ chức gây quỹ cúng dường. Phật tử thì kẻ ít, người nhiều đóng góp bằng hết cả tấm lòng. Nhiều Phật tử hướng ứng đưa thầy trò chúng tôi đi khắp nơi theo sự yêu cầu, nhiều khi một ngày phải đi hơn 400 cây số.

Qua sự kêu gọi của GHPGVNTN Âu Châu, mọi sự đóng góp tài chánh từ các Chùa, Tự viện, quý Bà con Phật tử khắp nơi, tịnh tài cúng dường và

cho mượn Hội thiện trong thời gian qua và sắp tới hy vọng sẽ đủ ngân khoản trả cho nhà thầu phần còn lại để ngôi chùa Khánh Anh được thành tựu viên mãn và được Khánh thành vào tháng 8 tới đây. Mong lầm thay.

### Minh Hiển lược ghi

(Danh sách cúng dường ghi phương danh  
đính kèm dưới đây)

### Quý Đạo Hữu,

Quý vị ở Pháp hay các nước trong vùng Âu châu phát tâm cho mượn hội thiện hay cúng dường hộ trì xây chùa mới hoặc thỉnh kinh sách... tiện lợi hồn hồn là đến nhà băng của mình bay bưu điện gần noi mình ở chuyển thẳng vào trương mục của chùa Khánh Anh như sau :

### Crédit du Nord

Association Bouddique KHANH ANH  
- Compte N. 14329300200 67

Cachan

IBAN: FR76 3007 6020 9414 3293 0020 067

BIC : NORDFRPP

### Đi vận động cúng dường từ các nước Na Uy, Hoa Kỳ, Canada và Đức quốc

(phiếu) Chùa Đôn Hậu 2.000\$, Phật tử Chùa Đôn Hậu 5000nk, Gđ Minh Quảng-Diệu Thanh 300nk, Gđ Ng v.Thanh-Mat 2000nk, Gđ Tâm Từ-Ng Huệ 750dk, Chùa Thành Lương (NS TN Minh Huệ) 200\$, Chùa Phổ Từ (TT Thích Từ Lực) 2000\$, Chùa Phổ Từ 2550\$, Tịnh Thất Hòe Bình (SC TN Hạnh Tri) 500\$, Chư Phật tử Chùa Phổ Từ-Pt Quảng Hảo 200\$, Pt Quảng Thanh-Dương Ngọc Anh 100\$, Pt Chúc Hương-Dương A Mui 100\$, Pt Quảng Tâm-Trần Định 100\$, Pt Quảng Tế-Ng Melissa-Ho Kristina 200\$, Pt Chơn Pháp-Châu Kiến Trung-Dương Hương 200\$.Pt Quảng Mai 100\$, Pt Quảng Thùy 100\$, Pt Diệu Lạc 100\$, Pt Diệu Thảo 200\$, Pt Quảng Diệu-Mai 100\$, Pt Diệu Chi 100\$, Pt Tâm Uyên

Hương 100\$, Pt Quảng Nhân 100\$, Pt Trần Lâm Ngọc Mai 200\$, Gđ Quảng Phương-Quảng Hoa 500\$, Pt Quảng Dan 100\$, SC TN Thuận Tín 100\$, Gđ Phan Ngọc Bích-Thúy Nga-Đoàn t. Hội 1100\$, Gđ Ng v.Tháng 200\$, Trân Hồng Tú Chinh 200\$, Ng Tú Nhã Sophie 200\$, Ng Gia Bảo Nicolas 200\$, Ng Huệ Nhã Angela 200\$, Niệm Phật Đường Fremont (HT Thích Thái Siêu) 2.000\$, Gđ Ngô Tân Kiệt 1.000\$, Gđ Ng Anh Tuấn-Ng Ngọc Thoa 100\$, Gđ Lê v.Phụng-Kim Sa 5000\$, Gđ Quảng Chiêu(tiệm chay Dị Lạc) 200\$, TT Thích Pháp Chon (Chùa Liễu Quán) 5.000\$, Chư Phật tử Chùa Liên Hoa Pt Minh Thuận-Hoa Dương 50\$, Ẩn danh 50\$, Ẩn danh 40\$, Pt Như Nga Helene 40\$, Pt Quảng Nguyệt 40\$, Pt Lý Yến Nhiên 100\$, Pt Tâm Diệu 25\$, Pt Troy 20\$, Pt Minh Chi 100\$, Pt Bình 20\$, Ẩn danh 10\$, Pt Tâm Thanh Lương 20\$, Pt Diệu Liên-Kim 200\$, Pt Diệu Ngọc-Quyên 20\$, Pt Diệu An-Diệu Kha Ng t.Kha 500\$, Pt Minh Thành 20\$, Pt Cindy Lê Fuller 1000\$, Phật Học Viện Quốc Tế (TT Thích Minh Chi) 5.000\$, Gđ Ng Quốc Cường Anthony 200\$, Pt Ng Kim Ngân (Đạo Tràng Liên Tri) 100\$, Gđ Đoàn Hòa-Mô Lan-Đoàn Ng t.Nhất 200\$, Gđ Lêv. Châu 150\$, Gđ Thiện Đạt-Thanh Hiền 200\$, SD T. Quảng Hùng 100\$, Gđ Chon Hanh (Ca sĩ Ngọc Huyền) 500\$, Chu Phật Học Viện Quốc Tế Gđ Ng Hữu Hoàng 20\$, Gđ Dong Collin-Dong Lan 20\$, Gđ Dong Henry-Ngọc Loan 60\$, Gđ Đoàn Lập-Hồng Lê 50\$, Gđ Lê Thương Nhu-Mộng Hiền 1.000\$, Gđ Diệu Hy-Diệu Hiếu-Diệu Hiền 100\$, Gđ Ché t.Hoàng Anh 20\$, Pt Ng t.Tuyệt 30\$, Gđ Ng Chan 100\$, Gđ Huỳnh Tươi 60\$, Pt Diệu Đức 100\$, Pt Ng Cam 200\$, Pt Phước Lành 50\$, Pt Phước Tấn 100\$, Pt Ng Cam 100\$, Pt Ng Cam 100\$, Pt Từ Tịnh 20\$, Pt Ngọc Hoa 100\$, Pt Huệ Thu 20\$, Pt Lê Thanh 5\$, Pt Diệu Hoa 200\$, Pt Diệu Huệ 100\$, Pt Trúc Hương 50\$, Pt Tâm Hoàng 20\$, Pt Hàng Thúy 100\$, Pt Võ Đời (Báo Huệ-Báo Tri) 50\$, Pt Tuân 100\$, Gđ Phương Anh 20\$, Pt Ng Tri 20\$.Pt Trần Ngọc Qui 50\$, Pt Quach Tuyet Lien 50\$, Pt Diệu Bảo 40\$, Gđ Tan Nguyệt-Nguyên Thuy 40\$, Gđ Bửu Lâm-Lâm Thảo 100\$, Pt Bảo Thương 20\$, Pt Ng t.Xuân 100\$, Pt Thiên Nhut 40\$, Pt Ng t.Thao 60\$, Pt Diệu Thanh 20\$, Pt Bạch Cẩm Phan 30\$, Pt Ng t.Dương 20\$, Pt Đồng t.Xuân 250\$, Gđ Diệu Huệ 150\$, Pt Velle 100\$, Phật tử Phật Học Viện Quốc Tế Pt Huyền Ngọc-Ng t.Kim Ngọc 100\$, Pt Phạm Thanh Dung 20\$, Gđ Diệu Đặc 100\$, Gđ Phật tử Minh Kiên 100\$, Gđ Ng Tấn Phát 100\$, Pt Thiện Tánh 50\$, con Cô Diệu Tánh 100\$, Gđ Mach Phan Phương-Thai Thanh Giai-Thai Dịch Huy 50\$, Pt Hữu 20\$, Pt Huỳnh t.Hoa 20\$, Pt Đỗ v.Ty 100\$, Pt Huệ Chiểu 65\$, Pt Kevin Mai 60\$, Pt Trinh Que Tron 100\$, Gđ Đồng Đức 60\$, Pt Phước Lâm 8\$, Pt Luong Tu Chân 20\$, Pt Lưu Bích Chu 20\$, Nhũng Phật tử Ẩn danh 827\$, Pt Diệu Minh 30\$, Pt Quang Huệ Hạnh 30\$, Pt Giang Thiện Bảo 300\$, Pt Ng Hằng 20\$, Pt Xuân 20\$, Pt Michelle 20\$, Pt Hà t.Canh 40\$, Pt Từ Nhơn 100\$, ĐĐ Quảng Thiên 150\$, SD Quảng Hung 150\$, Thiện Viện Quan Âm 169\$, SC TN Thiện Niệm 2.000\$, Ẩn danh 40\$, Ẩn danh 100\$, Thiện Đường Mát Thương 300\$, Pt Ẩn danh 500\$, Pt Đỗ t.Thu Liễu 50\$, Pt Ng Mỹ Tiên 20\$, Ẩn danh 100\$, Chùa Phật Tổ (HT Thiện Long) 1.000\$, Bs Hoàng Ng t.Lan 100\$, NS TN Giới Châu 500\$, ĐĐ Phổ Tấn 500\$, Gđ Phan Patricia Ng t.Thu Phong 500\$, Gđ Ng Từ Minh 2008\$, Gđ Ng v.Vân 100\$, Pt Đào D.Đắc-Pham N.Anh 150\$, Pt Trần Vinh Thuận 50\$, Pt Ng Đăng Đức 25\$, Pt Phùng Ngọc Tiến 25\$, Gđ Thanh Hiền 100\$, NT TN Diệu Từ (Chùa Diệu Quang I-II Nam Bắc Cali) 5.000\$, HT Thích Chon Thành (Chùa Liên Hoa) 5.000\$, Pt Diệu Vân 100\$, Pt Đào Kim Dũng 500\$, Pt Ng Trinh-Ng Minh To 400\$, Pt Phạm Bích Hà 100\$, SC TN Viên Tri-Đào Tuyệt Mai-Đào Minh Huệ 300\$, Gđ Ng v.Diệp-Ngọc Dung 100\$, HT Thích Thông Hải (Viên Trường Tự Viện Ân Lạc-Thiên Vien Chân Không) 2.000\$, Pt Chơn Diệu Trí 40\$, Pt Hoa 20\$, Ẩn danh 30\$, Pt Phan t.Gong 5\$, Gđ Trần 300\$, Pt Bảo Hà 50\$, Pt Giác Trí 20\$, Gđ Ng Xuân Triệu 100\$, Pt Chơn Thọ 50\$, Pt Phước Hiền 50\$, Ẩn danh 55\$, Pt Triều Mỹ Phượng 20\$, Pt Tâm Thanh -Ng Hoàng 50\$, Pt Bảo Đạt-Bảo Nguyệt 50\$, Pt Vũ Hạnh 30\$, Pt Bồn Quy 200\$, Bữa Cơm Chay



Thượng Tọa Thích Từ Lực (chùa Phổ Từ - Hoa Kỳ), tổ chức buổi nói chuyện và vận động kêu gọi bà con Phật tử chùa Phổ Từ hỗ trợ việc xây chùa Khánh Anh mới tại Evry, chụp hình lưu niệm.

gây qũy hoàn tất giai đoạn cuối chùa Khành An Evry(HT Chơn Thành, HT Nguyễn Trí và Pt Huỳnh Tân Lê) 34.000\$, HT Thích Nguyên Hạnh (Chùa Việt Nam) 2.000\$, Pt Giang Thiện Bảo 300\$, Gđ Võ Bì Brayda, Kristen, Brianne, Melisa 500\$, Gđ Võ Thanh Bình, Gwer, Ava, Irhar 300\$, Chùa Trúc Lâm (BD Thiện Phẩm) 800\$, Gđ Diệu Tịnh (Houston) 3.000\$, Pt Liêu Linh Văn 100\$, Gđ Lê Ng San Từ Bi (Tiệm vàng Kim Châu) 1000\$, Pt Ng t. Kim Loan-Ngọc Duyên 40\$, Pt Linh Khưu 40\$, Gđ Huỳnh Kim Nguyệt 200\$, Án danh 20\$, Án danh (ban Tiệm vàng Kim Châu) 150\$, Gđ Tô Ngọc An-Quảng Hồi(Trần t.Nghé)300\$.Pt Dương Châm Ky 200\$, Gđ Ngô Xuân Nguyệt 500\$, Pt Phạm t.Thuy Trang 200\$, Pt Ng Hạnh Thủ 200\$, Gđ Che Bích Hồng Văn 200\$, Pt Khương 40ca, Pt Ng Kim Hoan 40ca,Pt Ng Châu Ngọc Bùi 50ca, Pt Tự Đô Minh 100ca, Gđ Ng Trọng Phu 200ca, Gđ Nam Tuyền 350\$, Chùa Pháp Vân và chư Phật tử (TT Thích Tâm Hòa) 5.000ca, Chùa Pháp Vân và chư Phật tử 6.100ca, Từ Thuyền Ni Tự (NS TN Từ Diệu) 500ca, Chùa Hiếu Giang (SC TN Diệu Tánh) 500ca, Chư Phật tử chùa Pháp Vân Gđ Chánh Tín 500ca, Pt Giác Ngộ 100ca, Án danh 200ca, Án danh 100ca, Án danh 50ca, Án danh 80ca, TT Thích Huệ Minh(Cam Lồ Vương) 1000ca, HT Thích Minh Quang (Chùa Xá Lợi) 1.000\$, HT Thích Bổn Đạt (Chùa Phố Đậu) 5.000\$, Gđ Ng Thanh My-Tuấn 2.000\$, Gđ Michael Bouffard-Ng Thanh Ngọc 2.000\$, SC TN Hý Lạc 500ca, Pt Ngò Khôi Tri 100ca, Phật tử chùa Quan Âm Gđ Lê t.Liêm 100ca,Pt Trần t.Tốt 50ca,Pt Kong The Phong 10ca, Pt Ng Thanh My-Tuấn 150ca, Pt Kong The Phong 10ca, Pt Ng Tuy Hy 100ca, Pt Mạch Kim Liên 200ca, Gđ Ng v.Tho 100ca, Pt Ngò Kim Yên 100ca, Gđ Huỳnh Hồng Hoa-Phước Bằng 500ca, Gđ Dinh Việt Tân 500ca, Án danh 120ca, Pt Ng Đại 80ca,Án danh 410ca, Gđ Trần Do 300ca, Gđ Trần Do 100ca, Pt Phan Cầm Hồng 20ca, Án danh 40ca, Gđ Trương Lưu 300ca, Pt Hà v.Dung 100ca, Pt Trần Công Văn 250ca,Pt Ng Trung Hiếu-Hoài Xuân 50ca,Pt Ng Minh Ly 100ca, Gđ Lâm Xuân Quảng 100ca, Gđ Dương Nghiệp Thuận 20ca,Gđ Trương Đình Phước 200ca, Pt Ng t.Ro-Diệu Quỳnh 200ca, Pt Án danh 50ca, Pt Ng Hanh 20ca, Án danh 20ca, Pt Phan t.Thuy-Tâm Ba 200ca, Pt Bùi Minh Hải 140ca, Gian hàng bánh Chùa Quan Âm 610ca, Bán 200vé com chay tại chùa Quan Âm 4000ca, Phật tử cúng dường tại các bàn com Chùa Quan Âm 475ca, GđPt Quan Âm 20ca, Phật tử chùa Trùng Thủy Pt Dương Việt Chung 100ca, Pt Từ Hoan 50ca, Pt Tịnh Bon 20ca,Pt Chappaz t.Kim Ba 200€.Pt Huỳnh Trinh 200ca,Pt Trương Tuyết Nhi 80ca, Pt Trần Kim Ngọc 100ca, Pt Trương Tú Huê 50ca,Pt Châu Thành Diep 50ca, Pt Lê t. Mộng Xuân 20ca.Pt Lê Tuấn Anh 20ca, Pt Diệu Nhàn 20ca, Pt Diệu Thực 20ca, Pt Thanh Vân 100ca, Pt Lâm t.Nguyệt Minh 100ca, Pt Tường Dung 100ca, Pt Thuy Duyên 50ca, Pt Tâm Như 20ca, Gđ Thùy Tiên 75ca, Gđ Lâm Minh Ngọc 100€. Phật tử cúng dường thùng phước sương tại Chùa Trùng Thủy 690ca, SC TN Thông Tịnh (Chùa Trùng Thủy) 800ca, Phật tử chùa Quan Âm Pt Lê v.Chinh 30ca, Pt Kim Loam 20ca, Pt Trần t.Kim Lien 20ca, Pt Philippe Lý Khan 20ca, Pt Marilyne Lý Khan 20ca, Pt Huỳnh t.Anh Ngọc 100ca, Pt Trần Kim Lộc-Lương 200ca, Pt Trần Quang Khai 50ca, Gđ Trần Đinh Thuy-Quynh Loan 100ca, Pt Lâm Tố Quyên 100ca, Pt Lưu t. Mai-Diệu Hương 20ca, Gđ Cao t.Cúc 5.000ca, Gđ Trương Minh Tuấn (Chùa Quán Am) 400\$, Gđ Thai Hoa 1.000ca, Phật tử chùa Linh Thủ Gđ Ng t.Đinh 20€, Gđ Ng Tác Chiến 100€, Chùa Từ Ân (TT Thích Từ Nhơn) 620€, Gđ Quảng Trực 500€, Gđ Thanh Phung-Như Tú 200€, SC TN Diệu Ngọc (Chùa Phật Quang) 300€, SC TN Diệu Giới 70€, Án danh 5€, Án danh 300€, Pt Diệu Thiên 200€, Pt Ng t.Minh Thiết 100€, Pt Huỳnh t.Nhohn-Helena-Chinh 100€, Án danh 100€, Án danh 20€, Pt Hạnh Bảo 500dk, Pt Quảng Quang 300nk,Pt Diệu Cơ 150nk,Pt Diệu Hai 100€, SC TN Diệu Phước 500€, Pt Đinh t.Ngát 100€, Gđ Trần v.Tùng 150€,Gđ Ng Đinh-Tâm Bích 500€, Gđ Minh Lộc-Tường Diệu 200€, Pt Tôn Nữ Phương Liên 500€,Pt Ng Hữu Thiện 500€, Pt Võ t.Nga 200€./.

## Vài suy tư nho nhỏ, nhân một lần về tham dự Khóa tu An cư Kiết đông 2015 tại chùa Linh Thủ-Berlin

Sau khi thỉnh ba tiếng chuông lễ Phật, xin với Phật, Bồ Tát, Giác Linh Sư Ông gia hộ. Tôi đeo vòng niệm Phật vào tay, rời thành phố Ingolstadt - Tây Đức trong chiều đông giá lạnh tuyêt ngập đầy đường, rong ruổi một mình với chiếc xe Opel già nua vượt chặng đường hơn 500 km hướng về thủ đô Berlin, tìm về chùa Linh Thủ. Để tham dự khóa tu An Cư Kiết Đông lần thứ 2, từ ngày 05.01 đến 11.01.2015 do Giáo Hội Phật Giáo Việt Nam Thống Nhất Âu Châu (GHPGVNTN AC) tổ chức. Khái niêm An Cư Kiết Đông đối với hàng Phật tử tại gia như chúng tôi nghe còn khá lạ.

Hội Đức Phật còn tại thế, Ngài có đặt ra một giới luật cho hàng Tăng - Ni là : Mỗi năm phải An Cư Kiết Hạnh vào mùa mưa (từ rằm tháng tư đến rằm tháng bảy). Vì mùa mưa ở Án Độ, các loài côn trùng sinh sôi nở rất nhiều, mà chúng Tăng đi khất thực, hoảng Pháp sẽ giãm đap lên chúng, giết hại nhiều chúng sanh nhỏ nhoi, làm tổn thương đến lòng từ bi. Nên chúng Tăng - Ni không được phép du hành ra ngoài, mà phải ở yên một chỗ trong thời gian 3 tháng để nỗ lực tu tập thiền định, trau dồi định tuệ, cùng nhau sống trong hòa hợp thanh tịnh.

Hôm khai mạc, sau lời phát biểu của Hòa Thượng Tánh Thiết (nguyên Phó Chủ tịch Hội Đồng Điều Hành GHPGVNTN Âu Châu), Thượng Tọa Tâm Huệ mới giải thích thêm : đúng ra An Cư Kiết Đông không có trong Luật Tạng, đó là phương tiện mở rộng xuất phát từ Phật Giáo Đại Thừa. Theo sự hiểu biết của tôi, kỵ Kiết Đông của Giáo Hội Âu Châu (nguyên văn cách nói, cách hành văn của Sư Ông Khánh Anh) khởi đầu do ý nguyện, đề nghị và lòng mong muốn của Sư Ông Khánh Anh đã được tổ chức lần đầu, cách đây 2 năm tại chùa Trí Thủ - Thụy Sĩ, khi Sư Ông còn tại thế và có tham dự. Ngày đó do Chánh điện chùa Trí Thủ có giới hạn nên kỳ Kiết Đông lần 1 chỉ dành riêng cho chư Tăng Ni thuộc nhiều tự viện khác nhau, thuộc nhiều hệ phái khác nhau mà thôi, với con số tham dự khá khiêm nhường trên 50 vị. Còn trong kỳ Kiết Đông này, trong lễ Tác Pháp Yết Ma tôi được biết có 55 chư Tôn Đức Tăng Ni, 103 Phật tử phát nguyện cùng tu trì. Thực tế số Phật tử về tham dự tu tập hàng ngày còn cao

hơn số đăng ký ở bàn ghi danh, bằng chứng : Chánh điện chùa Linh Thủ mới rộng là thế mà nhiều khi giờ công phu khuya, tụng kinh bái sám ai lên chậm đôi phút là hết chỗ rồi. Không biết những người khác cảm nhận ra sao ? chứ sau sự ra đi đột ngột của Sư Ông Khánh Anh đối với tôi đó là một bài học cảnh tỉnh, động viên sách tấn rất nhiều trên con đường tu tập. Bài học đầu tiên nhìn từ cuộc đời hoằng pháp của Sư Ông dạy cho chúng tôi rằng : dù ở ngoài đời hay ở trong đạo làm gì thì làm, tiền bạc danh vọng rồi cũng hết, như gió cuốn mây trôi. Có còn chẳng chỉ là tình người, tình đạo lồng dong lại với năm tháng mà thôi. Cho nên không phải ngẫu nhiên tối hôm đầu tiên, trong không khí vô cùng trang nghiêm và ấm cúng, sau lời giới thiệu của Hòa Thượng Nhu Điển (nguyên Tổng Thư Ký GHPGVNTN Âu Châu). Chúng tôi được nghe những lời tâm sự, bộc bạch rất chân tình trong thời khai thị cho giới xuất gia và tại gia của Hòa Thượng Thích Tánh Thiết. Trong buổi khai thị hơn 1 tiếng đồng hồ, tôi để ý thấy Ngài nhán mạnh, nhắc đi nhắc lại tổng cộng hơn chục lần hai chữ **tình đạo**. Nghe thì thấy đơn giản nhưng càng ngẫm nghĩ mới thấy hai chữ tình đạo thăm thía làm sao. Tôi vốn không hiểu biết nhiều về lĩnh vực ngôn ngữ học. Nhưng hai chữ **tình đạo** trong nhà Phật, tạm hiểu đó là tình cảm quan hệ giữa tú chúng, được xây dựng trên cơ sở tương kính - tương đồng, lòng nhân ái - chung thủy, cách sống có trước có sau, được thử thách theo thời gian. Trên cơ sở lấy giới luật làm Thầy, nhằm mục đích phụng sự **Đạo Pháp** và **Dân Tộc**.

Cũng trong buổi tối hôm đó, Hòa Thượng Tánh Thiết cho biết trong năm 2015 công việc Phật sự của người Việt Nam tại Hải Ngoại nói chung và đặc biệt ở Châu Âu nói riêng, tại chùa Khánh Anh - Paris - Pháp sẽ tiến hành tổ chức 4 ngày lễ lớn từ ngày 11-08 đến 16.08.2015.

**1. Lê Hiệp Kỵ - Lịch Đại Tổ Sư - Ngày Về Nguồn lần thứ 9 ;**

**2. Khánh thành chùa Khánh Anh Evry ;**

**3. Đại Giới Đàn Khánh Anh ;**

**4. Lê Đại Tường Cố Hòa Thượng Thích Minh Tâm.**

Ngôi chùa Khánh Anh mới ở Evry này, nếu sau khi hoàn thành chắc là ngôi Giả Lam lớn nhất Châu Âu với diện tích sử dụng là **4.000m<sup>2</sup>**. Được Sư Ông Khánh Anh làm lễ đặt viên đá đầu tiên vào ngày **18.06.1995**, xây dựng đã gần **20** năm, với mục đích tạo cơ sở trung tâm cho các sinh hoạt và đào tạo Tăng - Ni trẻ trong tương lai, rất to và rộng lớn. Tôi chỉ xin lấy một thí dụ nhỏ để mọi người dễ hình dung : Sau tang lễ của Sư Ông Khánh Anh, khi công việc quét dọn tạm ổn, Ni Sư Diệu Trạm bảo tôi đi kiểm tra và đóng cửa tất cả các cửa sổ ở các tầng. Để hoàn thành công việc đó một cách hoàn hảo, tôi mất hơn một tiếng đồng hồ, vì chùa rộng và lớn quá. Nhiều khi đóng xong rồi, tôi phải chạy lên, chạy xuống nhiều lần đi xung quanh 4 mặt của chùa ngược mắt lên kiểm tra, xem còn quên chỗ nào không. Nhìn sự đồ sộ, vững chãi của ngôi chùa, tôi đoán với sự vô thường nắng mưa của thiên nhiên, chắc chắn ngôi chùa mới này có thể trường tồn trên **500** mùa tuyết sương. Với một công trình lớn và tầm vóc như vậy, tất nhiên đòi hỏi sự đầu tư, vất vả càng nhiều. Suốt gần **20** năm qua Sư Ông Khánh Anh chắt chiu, tiết kiệm, âm thầm góp nhặt từng đồng, từng hào của Đàm na tín thí khắp các nơi về, để mua từng viên gạch, từng bao xi măng xây chùa. Tính đến nay số tiền đã chi phí gần **18 triệu Euro** mà chùa vẫn chưa xong. Và tôi được biết cũng trong ngày khai mạc khóa An Cự Kiết Đông lần 2 này, thì bên Pháp Ngài Tánh Thiệt cũng phát lệnh cho thợ khởi công xây dựng tiếp tục chùa Khánh Anh mới để cho kịp khánh thành vào tháng **8**. Cái khó nhất bây giờ là vấn đề tài chính. Để hoàn thiện gấp cho đúng vào dịp tháng **8** này, theo dự liệu cần khoảng **2,5 triệu Euro** nữa. Hiện nay chùa Khánh Anh đang kêu gọi vận động phát tâm cúng dường hoặc cho mượn Hội Thiện, cộng với các chùa gửi cúng dường và Thầy Quảng Đạo trong chuyến tháp tùng cùng Hòa Thương Như Điển đi hoằng Pháp bên Na Uy, Mỹ, Canada, Đức có kêu gọi ủng hộ được một ít nữa. Người ta bảo : *làm ruộng thi ra, làm nhà thi tốn*. Việc xây chùa sẽ còn nhiều khoản chi phí phát sinh ngoài dự kiến. Nay Sư Ông Khánh Anh đã về với Phật, ngôi chùa là của chung, công trình đang dở này đang cần sự đóng góp của mỗi chúng ta. Chuyện tiền bạc là vấn đề tế nhị, tôi biết quý Thầy, quý Cô ngai kêu gọi nhiều lần. Xin mọi người hoan hỉ mở lòng đóng góp một chút tinh tài, một chút công sức với nhiều hình thức cúng dường,

cho vay hội thiện, đóng góp định kỳ... Xin bạn đạo, đồng tu hàng ngày cùng cầu nguyện cho việc xây dựng được thuận duyên, mong quý vị thư xếp thời gian về tham dự trực tiếp 4 ngày lễ lớn. Theo tôi : *công việc Phát sự nào, mà có nhiều người hưởng ứng ủng hộ, cùng cầu nguyện - tham gia, chắc chắn với nguyện lực đó mọi chuyện sẽ thành công*. Đây cũng là cơ hội để mỗi chúng ta thực hành hạnh bố thí cúng dường, báo đền công ơn, thể nguyện 2 chữ **tình đạo** mà Sư Ông Khánh Anh đã dày công vun đắp.

Viết đến đây tôi muốn kể cho quý vị nghe một câu chuyện mà nhiệm mà tôi đã chứng kiến : không biết ở các nơi khác ra sao, chứ ngôi chùa Phổ Bảo nằm ở miền Nam nước Đức, nơi gia đình tôi thường lui đến sinh hoạt. Bà con Phật tử ở đây đều kiện kinh tế không lấy gì làm dư giả cho lăm, tôi đoán chỉ đủ ăn đủ tiêu mà thôi. Vì mỗi lần tôi được Thầy trụ trì gọi lên, giúp Thầy mở thùng phước sương, tôi để ý thường trong mỗi phong bì cúng dường phần nhiều là **10-20 Euro**. Cho nên nếu Thầy trụ trì muốn làm việc gì đó như mua sắm, hay tu bổ xây dựng lại chùa với con số chi phí tiền nghìn thì phải kêu gọi và đợi chờ thời gian dài. Vậy mà trên chuyến xe Bus với số lượng hơn **50** người trở về từ **khóa tu học Phật Pháp Âu Châu kỳ thứ 26** - tháng **7.2014** vừa qua ở Thụy Sĩ, với chặng đường hơn **400 km**. Sau khi chấp tay niệm Phật, Thầy trụ trì cho biết trong buổi họp của Giáo Hội tối hôm trước. Thầy đã thay mặt Tăng, Ni, bà con Phật tử chùa Phổ Bảo phát nguyện trước Phật, trước Giác Linh Sư Ông ủng hộ công trình xây dựng chùa Khánh Anh là **10.000 Euro**, Thầy kêu gọi

mọi người cùng phát tâm. Lạ lăm, cứ sau mỗi lần niệm Phật, niệm danh hiệu Bồ Tát Quán Thế Âm, trì tụng **21 biến** **Chú Đại Bi**, số người phát tâm cúng dường ngày càng tăng và xe mới chạy được nửa chặng đường, nhìn đồng hồ mới khoảng 3 tiếng mà đã đủ **10.000 Euro**.

Đây là lần đầu tiên tôi chứng kiến : trong thời gian vô cùng ngắn, với số lượng Phật tử không phải là nhiều, với số tiền phát tâm cúng dường tạm gọi là lớn, so với ngôi chùa vô cùng nhỏ. Được như vậy, quả là sự mầu nhiệm của Phật Pháp. Nhìn vào con số mười ngàn Euro, quả thật rất khiêm nhường so với số tiền **2,5 triệu Euro** đang cần. Nhưng nó nói lên một điều, khi chúng ta phát tâm cúng dường Tam Bảo với tâm chí thành đừng có lo, thế nào cũng có Phật, Bồ Tát, Giác Linh Sư Ông gia hộ, xin mọi người hoan hỉ cùng làm. Mong rằng việc làm của chúng ta như góp gió thành bão để đủ sức thổi bay những chướng duyên về vấn đề tài chính. Nhằm giảm bớt phần nào gánh nặng cho những vị cận sự của Sư Ông Khánh Anh, đang ngày đêm lo toan, chạy ngược - chạy xuôi rất vất vả. Đó cũng là cách gieo duyên, đầu tư sinh công đức nhiều nhất cho mình, cho con cháu mình, trong hiện tại và các kiếp vị lai. Để kết thúc bài này, tôi xin được viết theo cách nói của Sư Ông Khánh Anh khi Ngài còn tại thế : *Việc làm đó của quý vị công đức vô lượng, tán thán vô cùng, rất đáng biểu dương !*

*Thành phố Ingolstadt- Tây Đức, những ngày đầu xuân Ất Mùi 2015.*

**Thiện Đăng**



Theo thông lệ hàng năm Tết Nguyên Đán các anh chị em Gia Đình Phật tử, Ban Bảo Trợ và bà con Phật tử lân cận Paris di hành hương 7 ngôi chùa quanh vùng Paris. Chụp hùng lưu niệm.